



ՄԱՅՐ ԱՔԹՈՒ Ս. ԷԶՄԻԱԾՆՈՒՄ ՀԱՊԹՈՒԹՅԱՆ ՄԴՈՒՄՆՈՒՎ ԿԱՏԱՐՎԵԳ ՋՐՈՒՆՆԵՐԻ ԱՐԱՐՈՂՈՒԹՅՈՒՆ

**Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնում  
Հաղթության Մյուռնոսով  
կատարվեց Ջրօրհների  
արարողություն**

Հոկտեմբերի 4-ին, հանդիսապետությամբ Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Գարեգին Բ Ծայրագույն Պատրիարք եւ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի, Միաձնաէջ Մայր տաճարում մատուցվեց Պատարագ: Պատարագիչն էր Արգենտինայի հայոց թեմի առաջնորդ Գիսակ արք. Մուրադյանը:

Իր քարոզում սրբազան հայրը մասնավորապես անդրադարձավ խաչի խորհրդին՝ նշելով. «Այս շրջանը խաչի տոների շրջանն է: ...Երբ մենք հիշատակում ենք խաչը, նկատի չունենք միմիայն Նյուրնբերգի կոլոսի, այլ մենք տաղից պատրաստված խաչը, այլ նկատի ունենք խաչալին, Ով խաչը կրեց մինչեւ Գողգոթայի բարձունքը եւ նրա վրա գամվեց:



Երբ խոսում ենք խաչի գործության մասին, խոսում ենք խաչալի գործության մասին, Ով Իր խաչով Գողգոթայի բարձունքից մարդկանց ցույց տվեց երկրից դեպի երկինք բարձրանալու ճանապարհը: Եվ ավելին՝ խաչով չէ, որ վերջացան մեր հավատքի ուժը կամ Քրիստոսի առաքելությունը, որովհետեւ խաչից հետո Գողգոթային հաջորդեցին դատարկ գերեզմանը, հարությունը, եւ ինչպես ասում է առաքյալը, եթե Քրիստոսը հարություն չի առել, անիմաստ է մեր հավատքը: Ուրեմն խաչը գերագույն զոհողության, զոհաբերության եւ համբերության նշանն է, եւ Քրիստոսը, առած այդ խաչը, բարձրացավ մինչեւ Գողգոթա եւ այնտեղ Իր արյամբ ու խաչելությամբ վերցրեց նաեւ մարդկանց մեղքերը՝ ցույց տալով փրկության ճանապարհը»:

Գիսակ սրբազանը նաեւ խոսեց հայ ժողովրդի կյանքում խաչի նշանակության մասին. «Աստա՜հաբար գիտեք, որ քիչ չեն եղել մեր ժողովրդի կյանքում տառապանքներն ու հալածանքները, բայց մեր ժողովուրդն ապավինել է Գողգոթայի խաչին՝ հավատալով, որ այդ խաչի վրա Գամվածը հարություն է առել: Եվ մենք եւս մեր խաչով կարողացել ենք հաղթահարել դժվարությունները, պահել մեր հավատքն ու հոգին ոչ միայն հայրենիքում, այլեւ ողջ Սփյուռքում, ուր կան Հայ Եկեղեցի ու հայ համայնք»:

Հավարտ Պատարագի՝ օրհնված նոր՝ Հաղթության սրբալույս Մյուռնոսով, նախագահությամբ Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի, կատարվեց Ջրօրհների արարողություն:

Պատարագի արարողությանը ներկա էին նաեւ Մյուռնոսօրհնության առիթով Հայաստան ժամանած Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնի բարերարներ, Ավստրալիայի եւ Նոր Զելանդիայի հայոց թեմի ներկայացուցիչներ:

**ԸՆԿՈՒՆԵԼՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ՎԵՂԱՐԱՆՈՒՄ**  
**Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն ընդունեց**

2 հոկտեմբերի

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն ընդունեց Հայաստանի Հանրապետությունում դիվանագիտական առաքելությունն ավարտող՝ Իրանի Իսլամական Հանրապետության արտակարգ եւ լիազոր դեսպան Մոհամմադ Ռեյհանին:

Նորին Սրբությունը հայ ժողովրդի եւ Հայ Եկեղեցու հանդեպ ցուցաբերած ազնիվ վերաբերմունքի եւ հարգանքի համար իր գնահատանքը հայտնեց դեսպանին՝ անդրադառնալով Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնի եւ դեսպանատան միջեւ ձեւավորված գործակցությանը:

Դեսպանը, մշտապես ցուցաբերվող ջերմ ընդունելության համար շնորհակալություն հայտնելով Նորին Սրբությանը, նշեց, որ Հայաստանից հեռանալով է գեղեցիկ հուշերով եւ վառ տպավորություններով:

Չրույցի ընթացքում խոսվեց Մերձավոր Արեւելքում տիրող ծանր իրավիճակի մասին, անդրադարձ կատարվեց հոգեւոր առաջնորդների՝ խաղա-

6 հոկտեմբերի



Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն ընդունեց «Վարդանանց ասպետներ» բարեգործական կազմակերպության անդամներին:

7 հոկտեմբերի

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն ընդունեց Էջմիածնի քաղաքի տոնի առիթով Հայաստան ժամանած Սերգիեյ Պոսադ քաղաքի քաղաքապետի ժամանակավոր պաշտոնակատար Յուրի Պոտյակինին (ՌԴ) եւ Շաղվի Շավանիոյի քաղաքապետ Ժերար Դեշամին (Ֆրանսիա)՝ ուղեկցությամբ Էջմիածնի քաղաքապետ Կարեն Գրիգորյանի:

Նորին Սրբությունը, ողջունելով հյուրերին, գոհունակությամբ փաստեց, որ հայ-ռուսական եւ հայ-ֆրանսիական բարեկամական կապերը զարգանում են նաեւ քաղաքների միջեւ հաստատվող գործակցությամբ:

Շարունակությունը՝ էջ 2

ՀՀ-ում Իրանի դեսպանին



դության վերահաստատման ուղղած ջանքերին:

Այս կապակցությամբ Նորին Սրբությունն առկա աղոթք բարձրացրեց, որ Տերն Իր խաղաղությունը հեղինոջ աշխարհի եւ հատկապես Մերձավոր Արեւելքի վրա, որպեսզի տարածաշրջանում վերահաստատվի կյանքի

**«Վարդանանց ասպետներ» բարեգործական  
կազմակերպության անդամներին**

Սփյուռքում ծավալած իրենց գործունեությունը՝ ուղղված Սփյուռքի հայկական դպրոցների եւ մանկապարտեզների աջակցությանը:

Ամենայն Հայոց Հայրապետը հայրենասկեր առաքելության իրագործման համար իր գնահատանքը հայտնեց բարեգործական կազմակերպության անդամներին՝ ընգծելով, որ «Վարդանանց ասպետներ» կազմակերպությունը մշտապես կանգնած է եղել Հայ Առաքելական Եկեղեցու կողքին՝ բերելով անսակարկ աջակցություն եւ զորակցություն:

Վերջում Վեհափառ Հայրապետը, իր օրհնությունը բերելով կազմակերպության անդամներին, մաղթեց երկարամյա արգասավոր գործունեություն եւ հայանապատ նորանոր ծրագրերի իրականացում:

**Սերգիեյ Պոսադի եւ Շաղվի Շավանիոյի քաղաքապետներին**



# ԸՆԴՈՒՆԵԼՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ ՎԵՂԱՐԱՆՈՒՄ

## Մերգիւ Պոստի եւ Շաղկի Շաղկիոյի Կազմակերպչին

Սկիզբը՝ էջ 1

Հանդիպման ընթացքում Վեհափառ Հայրապետը հյուրերին ներկայացրեց Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնի պատմությունը՝ ընդգծելով, որ այն դարձել է հայ ժողովրդի հետ առաջնորդելով համայն հայության հոգեւոր կյանքը:

Իրենց հերթին՝ ըստ քաղաքների ղեկավարներն ուրախություն հայտնեցին հայոց հոգեւոր կենտրոնում գտնվելու եւ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի օրհնությունն արժանանալու համար:

Հանդիպմանը ներկա էր Մայր Աթոռի արտաքին հարաբերությունների եւ արարողակարգի բաժնի տնօրէն Նաթան արք. Դովհաննիսյանը:

10 հոկտեմբերի

## ՀՀ Սահմանադրության ընդունման 20-ամյակին եւ ՀՀ սահմանադրական դատարանի ստեղծման 20-ամյակին նվիրված Երեւանյան միջազգային 20-րդ խորհրդածրոյի մասնակիցներին



Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը «Վաչե եւ Թամար Մանուկյան» մատենադարանում ընդունեց ՀՀ Սահմանադրության ընդունման 20-ամյակին եւ ՀՀ սահմանադրական դատարանի ստեղծման 20-ամյակին նվիրված Երեւանյան 20-րդ միջազգային խորհրդածրոյի մասնակիցներին՝ ուղեկցությամբ ՀՀ Սահմանադրության համար խորհրդածրոյի մասնակիցների անուկից շնորհակալություն հայտնեց Նորին Սրբությունը եւ անդրադարձավ Հայ Եկեղեցու կարեւոր առաքելությանը ժողովրդի կյանքում:

նակիցներին՝ ուղեկցությամբ ՀՀ Սահմանադրության համար խորհրդածրոյի մասնակիցների անուկից շնորհակալություն հայտնեց Նորին Սրբությունը եւ անդրադարձավ Հայ Եկեղեցու կարեւոր առաքելությանը ժողովրդի կյանքում:

Վեհափառ Հայրապետը, ողջունելով 20-րդ միջազգային խորհրդածրոյի մասնակիցներին, իր գնահատանքը բերեց դատական ատյանների սպասավորներին՝ իրենց գործունեության համար՝ ընդգծելով նրանց գործակցությունը հոգեւոր սպասավորների հետ համայն աշխարհում եւ հասարակական կյանքում արդարության եւ ճշմարտության հաստատման առաքելության մեջ: Նորին Սրբությունն անդրադարձավ նաեւ աշխարհում արդարության եւ ճշմարտության ամրապնդման խնդրին, Հայոց ցեղասպանության համընդհանուր դատապարտման համար հայ ժողովրդի պայքարին: Վեհափառ Հայրապետը շեշտեց այս մեծագույն արժեքների կարեւորությունը՝ ցեղասպանությունը, նման ոճիրներն ու անարդարությունները մարդկության կյանքից բացառելու, խաղաղ, ապահով ու լուսավոր գալիք կերտելու համար:

Նորին Սրբությունը, վերստին հայրապետական գնահատանք բերելով արդարադատության ոլորտի ներկայացուցիչներին, նրանց մաղթեց Նոր հաջողություններ իրենց կարեւոր ծառայության մեջ:

Հանդիպմանը ներկա էր Մայր Աթոռի արտաքին հարաբերությունների եւ արարողակարգի բաժնի տնօրէն Նաթան արք. Դովհաննիսյանը:

11 հոկտեմբերի

## ԱՄՆ Կալիֆոռնիա նահանգի Ֆրեզնոյի շրջանի բժիշկներին

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն ընդունեց ԱՄՆ Կալիֆոռնիա նահանգի Ֆրեզնոյի շրջանի բժիշկներին՝ ուղեկցությամբ Ֆրեզնոյում ՀՀ պատվո իշխանուհու Պերո Աբգարյանին:

Պերո Աբգարյանը, ներկայացնելով արհեստավար բժիշկներին, Նորին Սրբությանը տեղեկացրեց, որ նրանց ժամանել են Հայաստան՝ իրենց մասնագիտական հարուստ փորձառությամբ աջակցելու հատկապես Հայաստանի մարզերի բնակչությանը:

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն իր գնահատանքը փոխանցեց Մայր Աթոռ այցելած բժիշկներին խմբին՝ ընդգծելով, որ վերջիններս օրինակ եւ աստվածահաճո առաքելություն են իրականացնում՝ առողջապահության ոլորտում իրենց անսակարկ ծառայությունը մատուցելով հայ ժողովրդի կարիքավոր զավակներին: Գարեգին Բ Հայրապետը

մեծ գոհունակությամբ փաստեց այն, որ բժիշկների խումբը հոգալու է հատկապես մարզային բնակչության կարիքները:

Նորին Սրբությունը նաեւ անդրադարձավ Մայր Աթոռի հովանու ներքո գործող «Իզմիրյան» բժշկական կենտրոնի գործունեությանը՝ հյուրերին ներկայացնելով վերջին տարիներին հայ հասարակության մեջ բժշկական հաստատության կողմից իրականացվող սոցիալական ծրագրերը:

Վերջում Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն Աստծու օգնականությունն ու գորակցությունը հայացեց նրանց պատասխանատու առաքելության մեջ:

Հանդիպմանը ներկա էր Մայր Աթոռի արտաքին հարաբերությունների եւ արարողակարգի բաժնի տնօրէն Նաթան արք. Դովհաննիսյանը:



## Ֆրանկոֆոնիայի միջազգային կազմակերպության գլխավոր Բարսուղարին

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն ընդունեց Ֆրանկոֆոնիայի միջազգային կազմակերպության (ՖՄԿ) գլխավոր քարտուղար տիկին Միկայել Ժանին:

Ողջունելով ՖՄԿ պատվիրակությանը՝ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն իր գնահատանքը փոխանցեց ՖՄԿ գլխավոր քարտուղարին՝ Ֆրանկոֆոնիայի կազմակերպության եւ Հայաստանի միջեւ իրականացվող համագործակցային ծրագրերի համար:

Նորին Սրբությունը խորհրդանշական նկատեց, որ հայ ժողովրդի համար նվիրական՝ Հայոց ցեղասպանության 100-րդ տարեկիցի ղեկավարման տարում ՖՄԿ-ն իր համաժողովը կազմակերպում է Հայաստանում՝ այդպիսով յուրօրինակ պատգամ հղելով մարդկությանը՝ Հայոց ցեղասպանության ճանաչման եւ նմանօրինակ ոճրագործությունների կանխարգելման համար:

Վեհափառն անդրադարձավ նաեւ Հայ Եկեղեցու ունեցած կարեւոր դերակատարությանը հայ ժողովրդի կյանքում, ինչպես եւ այսօրվա Ֆրանկոֆոնիայի մի շարք երկրների հետ միջնադարում հայության ունեցած



սերտ աղերսներին: Այս առումով Նորին Սրբությունը ողջունեց արդի փոխգործակցությունը՝ վստահություն հայտնելով, որ այն երկուստեք կհարստացնի ՖՄԿ անդամակցող երկրներին:

Իր հերթին տիկին Մ. Ժանն Ամենայն Հայոց

Հայրապետին ներկայացրեց Հայաստանում գումարված Ֆրանկոֆոնիայի 31-րդ Նախարարական համաժողովի արձանագրած արդյունքները, ՖՄԿ առաջիկա անելիքները եւ հրամայականները: ՖՄԿ գլխավոր քարտուղարը կարեւորեց համընդհանուր ջանքերի

միավորումը՝ հանուն մարդկային կյանքում առկա խնդիրների կարգավորման եւ մարտահրավերների հաղթահարման՝ դրանում էական նկատելով նաեւ մշակույթների եւ կրոնների երկխոսությունը:

Անդրադարձ եղավ Մերձավոր Արեւելքում տեղ գտնող ողբերգական զարգացումներին, մասնավորապես քրիստոնյաների ծանր վիճակին, խոսվեց նաեւ հոգեւոր առաջնորդների կողմից գործադրվող խաղաղասիրական ջանքերի մասին: «Մենք դատապարտում ենք կրոնի շահարկումը քաղաքական նպատակներով: Պատերազմ, ատելություն եւ անհանդուրժողականություն քարոզող կրոն գոյություն չունի: Բոլոր կրոնները քարոզում են սեր եւ խաղաղություն: Այդուհանդերձ՝ այսօր տեսնում ենք, որ կրոնական ծայրահեղական շարժումների պատճառով մարդկային կյանքում աղետներ են տեղի ունենում», - նշեց Գարեգին Բ Կաթողիկոսը:

Հանդիպմանը ներկա էր Մայր Աթոռի արտաքին հարաբերությունների եւ արարողակարգի բաժնի տնօրէն Նաթան արք. Դովհաննիսյանը:

## Լիբանանի Հանրապետության մշակույթի նախարարին

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն ընդունեց Լիբանանի Հանրապետության մշակույթի նախարար Ռոնի Արաբյանին՝ ուղեկցությամբ ՀՀ-ում Լիբանանի Հանրապետության արտակարգ եւ լիազոր դեսպան Ժան Մաքարոնին:

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն իր գնահատանքը փոխանցեց նախարարին՝ գոհունակությամբ ընդգծելով այն սերտ համագործակցությունը, որ մշտապես առկա է Լիբանանի եւ Հայաստանի միջեւ: Նորին Սրբությունը կարեւորեց նաեւ Լիբանանի իշխանությունների եւ ժողովրդի կողմից հայկական համայնքի հանդեպ ցուցաբերվող հոգածու վերաբերմունքը, որով հատկանշվում է երկու բարեկամ ժողովուրդների դարավոր եղբայրական ոգին:

Իր հերթին մշակույթի նախարարն ընդգծեց, որ մեծ պատրաստակամությամբ

եւ սիրով է համագործակցում հայ համայնքի հետ: Պերո Արաբյանն անդրադարձավ նաեւ Լիբանանի մշակութային կյանքում հայկական համայնքի բերած կարեւոր ներդրմանը:

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը եւ Լիբանանի մշակույթի նախարարը մտախոհությամբ անդրադարձան Մերձավոր Արեւելքում տիրող ծանր կացությանը: Այս առիթով Նորին Սրբությունը մաղթեց, որ Ամենակալ Աստծու ողորմությամբ խաղաղությունը վերահաստատվի տարածաշրջանում, եւ մարդիկ շարունակեն ապրել իրենց խաղաղ ու անվտանգ կյանքով:

Հանդիպմանը ներկա էր Մայր Աթոռի արտաքին հարաբերությունների եւ արարողակարգի բաժնի տնօրէն Նաթան արք. Դովհաննիսյանը:



# Օծվեց Մասիս քաղաքի Ա. Թադեոս Լորակառույց եկեղեցին



Հոկտեմբերի 4-ին, հանդիսապետությամբ Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Քարեգին Բ Ծայրագույն Պատրիարք եւ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի, ներկայությամբ Հայաստանի Հանրապետության նախագահ Սերժ Սարգսյանի, կատարվեց Մասիս քաղաքի Լորակառույց եկեղեցու օծման արարողությունը:

Եկեղեցու առջեւ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսին դիմավորեցին Արարատյան հայրապետական թեմի առաջնորդական փոխանորդ Նավասարդ արք. Կոնյանց, եկեղեցու բարերարներ Սիբայել եւ Կարեն Վարդանյանները, թեմի հոգեւոր սպասավորներն ու երիտասարդական միության անդամները:

Օծման արարողության ընթացքում շարականների եւ սաղմոսների ներքո ջրով եւ գինով լվացվեցին եկեղեցու ա. Սեղանը, սյուները եւ մկրտության ավազանը: Այնուհետեւ «Հրաշափառի» ներքո խորան բարձրացվեց սրբալույս Մյուռնոնը, որով Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը կատարեց եկեղեցու ա. Սեղանի օծումը:

Ձեռամբ Նավասարդ, Արցախի թեմի առաջնորդ Պարգեւ, Մայր Աթոռի վարչատնտեսական բաժնի տնօրեն Մուշեղ, Մայր Աթոռի լուսարարապետ Հովհանն եւ Մայր Աթոռի քրիստոնեական դաստիարակության կենտրոնի տնօրեն Վարդան սրբազանները՝ օծվեցին եկեղեցու խորանի սյուները, մկրտության ավազանը եւ խորանի շուրթը:

Այնուհետեւ Քարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի օրհնությամբ Լորակառույց եկեղեցին կոչվեց Ա. Թադեոս առաքյալի անունով:

Հավարտ եկեղեցու օծման՝ Ամենայն Հայոց Հայրապետն իր պատգամն ու հայրապետական օրհնությունը քերեց ներկաներին:

«Հոգեւոր ուրախության զգացումներով եւս այսօր համակված ամենքս: Ան Բարձրալն Աստված փառաբանությամբ, ձեզ հետ միասնական աղոթակցությամբ կատարեցինք օծումը Մասիս քաղաքի Ա. Թադեոս եկեղեցու:

Սբ Էջմիածնի տոնին նվիրված գեղեցիկ շարականն արտահայտում է սբ Գրիգոր Լուսավորչի Հայոց առաջին Հայրապետի կոչը. «Եկայք շինեսցուք սուրբ գիտրանն լուսոյ, քանզի ի սմա ծագեաց մեզ



լուսոյ»: Նոր եկեղեցիների կառուցումն իրագործումն է այս կոչի՝ դառնալով ոգեշնչություն եւ խրախույս մեր կյանքում՝ վառ պահելու հավատքի լույսը, ապրելու բարեպաշտությամբ, գործելու Աստծո կամքի համաձայն: Լորակառույց եւ գեղեցիկ կերտ այս եկեղեցին կրում է սբ Թադեոս առաքյալի անունը, որին շարականագիրը կոչում է «Հայրատունկ այգու հրեղեն պարիսպ, ոսկեղեն քաժակ, ժիր մատուցակ եւ հայաստանյայց հոգեւոր հայր»: Թադեոս եւ Բարդուղի-

մեոս առաքյալները քրիստոնեության լույսը բերեցին Հայաստան եւ Տիրոջ կենարար շնորհներին արժանի դարձրեցին մեր ժողովրդին: Օրեր առաջ սբ Մյուռնոնի օրհնության արարողությանը Սեղբ հիշատակեցինք, որ Թադեոս առաքյալի ձեռամբ է Հայաստան բերվել Զրիստոսի օրհնած լույսը, որի զորությամբ հաղորդվում է մեր սրբալույս Մյուռնոնին, եւ որով այժմ կատարեցինք օծումն այս եկեղեցու: Թադեոս առաքյալի՝ մեր ժողովրդին մատուցած սպասավորության հիշատակները, հիրավի, մշտադառն կլինեն նաեւ Զրիստոսի հավատարիմ աշակերտի անունը կրող եկեղեցում եւ այս եկեղեցի այցելող հավատացյալների սրտերում:

Սիրելիներ, հավատքը կենդանի եւ զորավոր է Բարձրալն Աստծո հետ աղոթական հաղորդակցությամբ: Իր ամենակարողությամբ Աստված ամենուր է՝ երկնքում եւ երկրի վրա, սակայն աստվածային հոգեպարար ներկայությունը զգալի է հատկապես Տիրոջ նվիրված սրբագործյալ տաճարներում: Այս իրողությունն է ուսուցանում Դավիթ մարգարեն սաղմոսի միջոցով՝ ասելով. «Տեր ի տաճար սո՛ւրբ Իւ-

րոմ. Տեր յերկնս յաթոռ Իրում (Տերն Իր սուրբ տաճարում է, Տերը երկնքում է՝ Իր գահի վրա)» (Սաղմ. Ժ 5):

Եկեղեցին Աստծո տունն է, պաշտամունքի սրբազան վայր, որտեղ հանդիպում են երկնքն ու երկիրը, ժամանակավորն ու հավիտենականը, եւ որտեղ մարդը ներթափանցում է հավերժության խորհրդի մեջ, այստեղ ստանում նաեւ պարգեւը հավիտենական կյանքի: Մեր Տիրոջ եւ Փրկչի շնորհները հեղվում են հավատացելիք վրա՝ եկեղեցի-



ների օրհնյալ հարկից ներս սուրբ եւ անմահ Պատարագի, սրբազան արարողությունների մատուցմամբ: Եվ եկեղեցու սուրբ Սեղանից բաշխվող հոգեւոր պարգեւներով զորանալով՝ մեր ժողովրդի զավակները երկնային աջակցությամբ արդյունագարում են իրենց կյանքի ընթացքն աստվածահաճո գործերով: Գովելի է, որ եկեղեցաշեն բարերարները, ընդհանրապես մեր ժողովրդի հոգեւոր պահանքի, կյանքի եւ կոչումն ուր աղոթավայրերի, օրհնության նվիրական հարկերի, լուստ սուրբ խորանների կառուցումը»:

Ա. Թադեոս եկեղեցու օծման առիթով Վեհափառ Հայրապետն իր բարձր գնահատանքը քերեց Վարդանյան ընտանիքի անդամներին, որոնց շնորհիվ Մասիս քաղաքում հույակերտ եկեղեցի հանդես է:

Վերհիշելով եկեղեցու հիմնարկեքը, որին ներկա էր նաեւ եկեղեցու բարերարը՝ բարեհիշատակ Հրատ Վարդանյանը, Լորին Սրբությունը հավելեց, որ հավատացյալ հայորդիներն իրենց աղոթքներում մշտապես պիտի հիշեն նրան՝ Տիրոջ խաղաղությունն ու հոգատությունն հայցելով նրա լույս հոգու համար:

Հայոց Հովվապետը գովելի սպասավորության իրականացման, թեմում հոգեւոր-եկեղեցական կյանքն աշխույժ պահելու եւ նման եկեղեցաշեն ձեռնարկներն ու բարերարությունները խրախուսելու համար իր գնահատանքը հայտնեց Արարատյան հայրապետական թեմի հոգեւոր դասին՝ գլխավորությամբ առաջնորդական փոխանորդ Նավասարդ արք. Կոնյանի:

Քարեգին Բ Վեհափառ ողջունեց Հայաստանի Հանրապետության նախագահ Սերժ Սարգսյանի եւ պետական այրերի ներկայությունը սրբազան արարողությանը՝ հայցելով Աստծո զորակցությունը

նրանց հայրենասմբար առաքելության մեջ:

Լորին Սրբությունն իր օրհնությունը քերեց նաեւ եկեղեցու ճարտարապետ Անահիտ Թարխանյանին եւ շինարարներին:

Քահառնելով Վարդանյան ընտանիքի եկեղեցանվեր նպատրը՝ ի շինություն եւ ի պայծառություն հոգեւոր-եկեղեցական կյանքի, Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը Հայաստանյայց Առաքելական Սբ Եկեղեցու «Սուրբ Գրիգոր Լուսավորիչ» պատվո բարձրագույն շքանշան շնորհեց Սիբայել եւ Կարեն Վարդանյաններին: Հայոց Հայրապետը մաղթեց, որ Տերը հաջողություններ շնորհի բարեպաշտ Վարդանյան ընտանիքի ազգօգուտ, հայրենասեր գործերին:

Վերջում Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսն աղոթեց, որ Աստված խաղաղության մեջ նոր առաջընթաց ու շինություն պարգեւի հայրենիքին, պահի ու պահպանի հայ ժողովրդին՝ առաջնորդելով դեպի նոր ձեռքբերումներ:

Լորին Սրբությունը նաեւ մաղթեց, որ Տերը սբ Թադեոս առաքյալի բարեխոսությամբ Իր օրհնության ներքո պահի Մասիս Լորակառույց եկեղեցին եւ Առաքելական Սբ Եկեղեցու զավակներին՝ Լորանոր հաջողություններ շնորհելով ազգանվեր ու եկեղեցանվեր բոլոր գործերին ու նախաձեռնություններին:

Այս առիթով Վեհափառ Հայրապետը տաճարին նվիրեց Տեր Հիսուս Զրիստոսի խաչելության սրբապատկեր:

Ա. Թադեոս եկեղեցու օծման արարողությանը ներկա էին նաեւ ՀՀ Ազգային ժողովի նախագահ Գալուստ Սահակյանը, Արարատի մարզպետ Ռուբիկ Արարատյանը, Մասիսի քաղաքապետ Սաշա Հակոբյանը եւ բարեպաշտ բազում հայորդիներ:

## Անգլիկան-Արեւելյան Ուղղափառ եկեղեցիների աստվածաբանական երկխոսության հանձնախմբի 4-րդ նիստը



Հոկտեմբերի 5-10-ը Ուելսի (Մեծ Բրիտանիա) Լորդ Գադստոնի անվան գրադարանում տեղի ունեցավ Անգլիկան-Արեւելյան Ուղղափառ եկեղեցիների աստվածաբանական երկխոսության միջազգային աստվածաբանա-

կան հանձնախմբի հերթական նիստը: Թվով չորրորդ այս նիստը (առաջինը տեղի էր ունեցել 2002 թվականին Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածնում) նվիրված էր Անգլիկան եւ Արեւելյան Ուղղափառ եկեղեցիների ավանդությունների մեջ

Սբ Հոգու դերի եւ աստվածաբանական նշանակության ընկալմանը:

Հանձնախումբը, ներկայացված աստվածաբանական գեկույցների ու բանախոսությունների հիման վրա, մոտ ապագայում նյութի շուրջ լույս կընծայի միջեկեղեցական փաստաթուղթ:

Հայ Առաքելական Եկեղեցու կողմից միջազգային աստվածաբանական հանձնախմբի նիստին իրենց մասնակցությունը քերեցին ԱՄՆ հայոց Արեւմտյան թեմի առաջնորդ Հովհանն արք. Տերտերյանը (Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածին), Նարեկ արք. Ալեմեզյանը (Մեծի Տանն Կիլիկիո Կաթողիկոսություն), Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածնի միջեկեղեցական հարաբերությունների բաժնի տնօրեն Շահե վրդ. Անանյանը եւ Մեծի Տանն Կիլիկիո Կաթողիկոսության միջեկեղեցական հարաբերությունների գրասենյակի տնօրեն Հուսիկ ծ. վրդ. Մարտիրոսյանը:

## Հոգեհանգիստ Երուսաղեմի Հայոց Պատրիարք Տ. Թորգոմ արք. Մանուկյանի համար

Հոկտեմբերի 11-ին Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածնում մատուցվեց Պատարագ: Պատարագին էր Գետրոյան հոգեւոր ճեմարանի տեսուչ Քարեգին վրդ. Համբարձումյանը:

Երուսաղեմի Հայոց հոգեւոր Պատրիարք Թորգոմ արք. Մանուկյանի մահվան 3-րդ տարեկից առիթով հայր սուրբն իր քարոզում իրավիճակը ներկայաներին աղոթքով հիշելու Հայ Եկեղեցու նվիրյալ սպասավորին:

Ա. Պատարագի ավարտին կատարվեց մասնավոր հոգեհանգստյան արարողություն՝ երջանկահիշատակ Թորգոմ Պատրիարքի հոգու խաղաղության համար:

## Եկեղեցականների նոր նշանավորումներ

Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Քարեգին Բ Ծայրագույն Պատրիարք եւ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի հայրապետական տնօրինությամբ Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածնի կառույցներում եւ Հայոց Եկեղեցու թեմերում կատարվել են հոգեւոր սպասավորների նշանակումներ: Մարկոս քնն Սանգասարյանը, ազատվելով Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածնի դիվանատանը ստանձնած պարտականություններից, նշանակվել է Մայր Աթոռի տոգիայական ծառայության տնօրեն, Սերովք վրդ. Խախանյանը, ազատվելով Հոլանդիայում Արեւմտյան Եվրոպայի հայրապետական պատվիրակի փոխանորդի պաշտոնից, նոյեմբերի 1-ից ծառայության է անցնելու Գերմանիայի հայոց թեմում, Անեւ վրդ. Շահենյանը, ազատվելով Մեծ Բրիտանիայի հայոց թեմում ստանձնած պարտականություններից, նոյեմբերի 1-ից իր հոգեւոր ծառայությունը կշարունակի Հոլանդիայի հայոց եկեղեցական համայնքներում՝ Արեւմտյան Եվրոպայի հայրապետական պատվիրակի իշխանության ներքո:

Դիվանատան Եկեղեցական-ժողովական կառույցների գրասենյակի տնօրեն եւ նշանակվել Արսեն քնն. Սիրոգյանը:

Լրատվական նյութերը՝ ՄԱՅՐ ԱԹՐՈՒ ՍՈՒՐԱ ԷԶՄԻԱԾՆԻ ՏԵՐԵԿԱՏԱՎԱԿԱՆ ՀԱՄԱԿԱՐԳԻ

# 695 թվականի Կոստանդնուպոլսի գրադարանի մի եզակի վավերագիր



գիր առ այն, որ նա Սուրբատի թարգմանությունն ավարտել է 695 թվականին՝ տարեթիվը նշելով Բյուզանդիայում ընդունված աշխարհի արարչագործության եւ Քրիստոսի գալստյան (ոչ թե հայտնության - Ա. Մ.) տոմարներով, որին հաջորդում է Յայոց 144 (695) թվականը (նշվում էր այն երկրի տոմարը, որտեղից ժամանել էր գրադարանի այցելուն)։ ինչպես եւ Ինդիկտիոնի իններորդ տարում՝ Լեոն Բ ինքնակալ Օգոստոս կայսեր գահակալության առաջին տարին։ Յուրաքանչյուր պաշտոնական թուղթ կամ իրադրածություն թվագրելիս պարտադիր նշվում էր իշխող բյուզանդական կայսեր գահակալության տարին՝ Ինդիկտիոնի տվյալ տարվա հաշվարկով...

Ինդիկտիոնը հունարեն շատական ժամանակագրության մեջ ամրագրված գլխահարկի 15-ամյա շրջափուլ էր, որով պատմական ժամանակաշրջանը դիտվում էր իբրեւ 15-ամյա սերունդների հարաճուն շրջափուլը՝ հաշվելով Կոստանդնուպոլսի Ա կայսեր Օգոստոս ինքնակալ հռչակվելու առաջին տարուց՝ 312 թվականի մարտի 21-ից... Այսպես՝ Լեոն Բ ինքնակալ Օգոստոս կայսեր գահակալության առաջին տարին դրված է Ինդիկտիոնի իններորդ տարում՝ 311+25x15+9 տարի=695 թ.:

Հակառակ Ա. Ադոնցի դիտողության՝ թե «Քրիստոսի գալստյան թվականը գործածական չէր ոչ միայն Փիլոնի ժամանակ,

այլեւ հետագա դարերում», այժմ, VIII դարի բյուզանդական ժամանակագիր Թեոփանես Խոստովանողի հունարեն «Chronographia» («Ժամանակագրություն») պատմական երկը ներգրավելով, ցույց կտամ, որ մեր վավերագրում ոչ մի թվային աղավաղում չկա:

695 թվականի հայերեն վկայականում պահպանված տիեզերական մայրաքաղաք Կոստանդնուպոլսի Սուրբ Սոֆիա Մեծ եկեղեցու տոմարի եւ բյուզանդական ժամանակագիր Թեոփանես Խոստովանողի (VIII դար) օգտագործած տոմարի բաղդատումից բխում են կարելի տոմարային եւ պատմական եզրահանգումներ, որոնք առաջին անգամ են ներկայացվում հայ եւ օտարագրի բյուզանդագետների ուշադրությանը: Հիմալի, զարմանքի արժանի է տարեթվերի այն հարաբերակցությունը, որն առկա է միմյանց հետ ոչ մի կապ չունեցող երկու վաղեմի գրավոր աղբյուրներում:

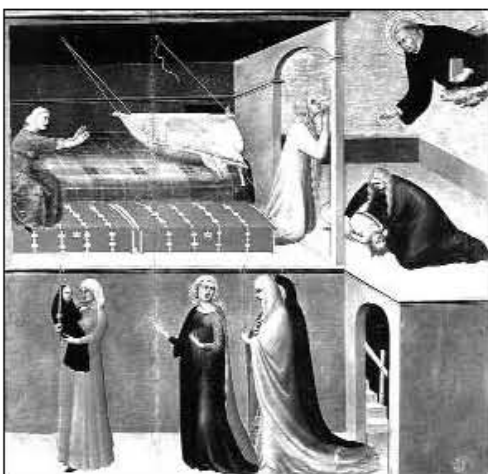
Թեոփանեսի «Ժամանակագրություն»-ը հաստատում է, որ մեր ձեռքը հասած Կ. Պոլսի գրադարանի հայերեն վկայականում նշված թվականները միանգամայն համերաշխ են VII դարավերջի բյուզանդական պաշտոնական ժամանակագրությանը: Մեր վկայականում այդ ժամանակագրությունը կոչված է՝ «Տիեզերական մայրաքաղաք Կոստանդնուպոլսի Սուրբ Սոֆիա առաջ եկեղեցու կենցաղում անցաւորի ժամանակագրութիւն»: Հունարեն հավաստագիրը կամ վկայականը պարունակել է իսկական որոգայթ՝ բյուզանդական քաղկեդոնիկ ոգով: Աշխարհի արարչագործության ոչ մի ժամանակագրության մեջ չի նշվում «կենցաղում» անցաւորի» արտահայտությունը: Ըստ իս՝ այս բառերը հունարեն վկայականում վերաբերել են Քրիստոսին... Բանի որ Բյուզանդիայում, քաղկեդոնական ուսմունքի համաձայն, Քրիստոսն ուներ երկու բնություն՝ աստվածային եւ մարդկային, ուստի Մարիամ Կոյսից ծնվելով՝ Քրիստոսը դարձավ «կենցաղում» անցաւոր», այն է՝ սովորական մահկանացու:

Շարունակությունը՝ էջ 7

Երաբական խալիֆայության հարկվածների տակ նախկին Արեւելահայկական տիեզերական կայսրությունից VII դարի վերջին Բյուզանդիայի կազմում (որ կոչվում է այժմ Ռոմանիա) մնացել էին հազիվ միայն Փոքր Ասիան եւ Հունաստանը:

Հռոմայեցիների (հայկական աղբյուրներում՝ հռոմոն) տերության երբեմնի տիեզերական փառքի վկայություններն էին սուկ Կոստանդնուպոլսի տիեզերական մայրաքաղաք հորջործումը եւ V դարի առաջին կեսի եկեղեցական պատմագիր Սուրբատ Սեդակասիկոսի հունարեն «Եկեղեցական պատմությունը», որի մեջ հիշատակվում էր Կ. Պոլսին՝ Կոստանդնուպոլսի կայսեր դեռ 324 թ. շնորհած «Երկրորդ Հռոմ» կամ «Նոր Հռոմ» անունը. դրանով իսկ վավերացվում էր Ռոմանիայի պատմության փառավոր սկիզբը, իսկ Սուրբատը ճանաչվում էր նրա առաջին պատմագիր: Ուստի Սուրբատի Պատմությունը շատ հարգի էր հռոմայեցիների երկրում, իսկ նրա թարգմանությունը որեւէ երկրի լեզվով՝ մոլազար Հունաստանում Բ կայսեր համար համագոր էր Ռոմանիայի գերիշխանությունը ճանաչելուն: Այս պատճառով նա հարկադրեց կաթողիկոս Սահակ Ջորափորեցուն, ով իր հինգ եպիսկոպոսներին հետ գերի էր տարվել Կ. Պոլիս, մասնակցելու 692 թվի Տրուլի քաղկեդոնական դավանաբանական ժողովին, որպեսզի հունագետ թարգման Փիլոն Տիրակացին պատանդ մնա Կ. Պոլսում՝ Սուրբատի Պատմությունը թարգմանելու, իսկ կաթողիկոսին թույլ տվեց վերադառնալ Հայաստան՝ խալիֆաների համար «ինքնակոչ» հայոց իշխան Սմբատ Բագրատունու դաշինքն արաբ խալիֆ Աբդ ալ-Մալիքի հետ:

695 թվականին Սուր կայսր Լեոն II-ի թույլտվությամբ Փիլոն Տիրակացին Կոստանդնուպոլսից վերադարձավ Հայաստան՝ իր հետ բերելով Սուրբատ Սեդակասիկոսի հունարեն «Եկեղեցական պատմություն» հայերեն թարգմանությունը եւ մայրաքաղաք Դվինում այն հանձնեց Սահակ Ջորափորեցի կաթողիկոսին: Թարգմանության անվանաթերթին կար հետեւյալ հիշատակարանը. «Յամի վեց հազար երրորդի երկերի երրորդի չորրորդի կենցաղում» անցաւորի որպես ունի ժամանակագրութիւն սուրբ Սոֆիա առաջ եկեղեցի տիեզերական մայրաքաղաքին Կոստանդնուպոլսի... Յեւթն հարիւրերորդի



Սկիզբը՝ թիվ 8-9, 16

## Ինչպես լուծվեց անսովոր վեճը, եւ Ալեքսանդրիայում ինչ վճիռ կայացվեց

Այն Ալեքսանդրիայում, որ Հռոմեական կայսրության մեջ էր, տասներկու Ալեքսանդրիա կա, որոնք հիմնել է Ալեքսանդրը մարտ ամսին՝ իր մահից առաջ. կան փոփոխություններ, որ սարակիստներն են ապրում եւ տարբեր ուսեստներ են վաճառում: Մարդիկ այդտեղ են գնում ընտրելու որակյալ ու նուրբ կերակուր, ինչպես մեզանում մահող եւ ընտրում:

Մի երկուշաբթի Ֆաբրատ անունով խոհարարն իր խոհանոցից նկատեց, որ իրեն է մոտենում մի աղքատ սարակիսոս՝ հացի պատառը ձեռքին: Նա կերակրի դրամ չուներ: Խեղճը հացը պահեց կաթսայի գոլորշու վրա եւ հագեցրեց ճաշից ելնող շոգիով, ապա սկսեց հացը խմել եւ կերակուր ամբողջը:

Այդ առավոտ Ֆաբատի առեւտուրը վատ ընթացավ, նա մտածեց, որ սարակիսոսն իրեն աչքով է տվել. եւ հարձակվեց խեղճ

## ՄԱՐԱԿԻՆՈՍ

սարակիսոսի վրայ՝ ասելով. «Կճարի՛ր այն բանի համար, որ ինձնից վերջորդի»:

Աղքատը պատասխանեց. «Ես քեզից բան չվերջորդի, բացի շոգիից»:

«Հենց դրա՛ համար վճարիր», - ասաց Ֆաբրատը:

Եվ նրանք այնպես վիճեցին, որ այդ արտառց վեճի համբավը հասավ սուլթանին: Այդպիսի ջսպած գործի համար նա հավաքեց իր իմաստուններին, մարդ ուղարկեց վեճի մասնակիցների ետեւից, որոշեց դատել նրանց:

Սարակիսոս իմաստունները ձեռնամուխ եղան նրբամիտ ապացույցների: Ոմանք պնդում էին, թե գոլորշին խոհարարին չի պատկանում, եւ բերում էին շատ կռվաններ: «Գոլորշին հնարավոր չէ պահել, այն վերածվում է թուրի, դա առարկայական չէ, եւ դրանից ոչ մի օգուտ չկա, եւ ուրեմն՝ վճարելի չէ»:

Ուրիշներն ասում էին. «Գոլորշին կերակուրի մի մասն է, որից կախված է, որից առաջանում է, հետեւաբար վաճառվում է ճաշի հետ: Եվ եթե հուժեղ փոքր է, պետք է քիչ վճարել: Ավելին. ով այն յուրացնում է, պիտի վճարի»:

Այդ մասին շատ վիճեցին: Ի վերջո իմաստունի մեկն այսպիսի որոշում կայացրեց. «Մի մարդ վաճառում է ախ, ինչ արտադրել է ինքը, մյուսը գնում է: Թող նա, որ վաճառում է, արդարացիորեն ստանա իր տվածի գինը: Եթե խոհարարը վաճառում է իր եփածը, որը բերում է զգալի օգուտ, հարկավոր է վճարել ոչ պակաս զգալի գնով: Բայց այդ գոլորշին անզգալի մի բան է: Աղքատ, ասա՛ դրամը զնգացնեն, եւ հայտարարիր, որ շոգիի գինը բավարար է վճարել դրամի գնադրով»:

Եվ անսալով այդ խորհրդին՝ սուլթանն այդպես վճեց:

## Թե ինքեան լավ դատեց Սկեավո Բարացին քաղաքավորին եւ ուխտավորին

Բարիի մի քանիչ ուխտի ուղեւորվելիս իր բարեկամի մոտ թողեց 300 ոսկի բիզանտ՝ այսպիսի պայմանով ու պատգամով. «Ես ճանապարհ եմ ընկնում, եւ միայն Աստծուն է հայտնի՝ ինձ ինչ կպատահի: Եթե չվերադառնամ, դրանք տուր՝ իմ հոգուն հիշատակ, իսկ եթե վերադառնամ նշանակված ժամանակ, ինձ կտաս այնքան, որքան կամենում ես»:

Ուխտավորը մեկնեց, վերադարձավ նշանակված ժամանակ եւ խնդրեց իրեն տալ դրամները: Բարեկամը պատասխանեց. «Կրկնիր պայմանը»: Ուխտավորը կրկնեց ճշտությամբ: «Գերազանց, - ասաց բարեկամը, - ահավասիկ, վերցրո՛ւ, ես ուզում եմ քեզ վերադարձնել 10 դրամ, իսկ 290-ը պահում եմ ինձ»: Ուխտավորը վրդովված ասաց. «Դա անարդար է: Դու խաբեություն բնձնից խլում ես ունեցվածքս»: Իսկ բարեկամը քաղցր ձայնով պատասխանեց. «Ես ազնիվ եմ վարվում քեզ հետ, իսկ եթե ոչ՝ գնանք ատյան»:

Գործ հարուցվեց: Դատավորը բարացի Սկեավոն էր: Նա լսեց կողմերին: Զննություն արեց եւ այսպիսի վճիռ կայացրեց: Դրամը յուրացնողին նա ասաց. «Ուխտավորին վերադարձրո՛ւ 290 դրամ, իսկ նա քեզ կտա այն 10 դրամ, որ դու իրեն ես վերադարձրել: Զե՛ որ պայմանն այս էր. «Դու կտաս այնքան, որքան կամենում ես»: Ուստի քո ցանկացած 290-ը տուր, իսկ այն 10-ը, որ չես ցանկացել, քեզ պահիր»:

## Ինչպես բժիշկ Ջորդանոյին խաբեց նենգ աշակերտը

Ջորդանո անունով մի բժիշկ նենգ աշակերտ

կերտ ուներ: Թագավորի որդին հիվանդացավ: Բժիշկը գնաց նրա մոտ, տեսավ, որ նա կարող է առողջանալ: Իսկ աշակերտը ցանկանում էր հեղինակագրվել ուսուցչին եւ հիվանդի հորն ասաց. «Տեսնում եմ, որ նա ստուգապես կմեռնի»:

Եվ վիճելով ուսուցչի հետ՝ գիտակի կեցվածքով հիվանդին ասաց, որ բաց անի բերանը եւ մատի ծայրով լեզվին թույլ դրեց: Հիվանդը մահացավ: Ուսուցիչը նկատեց ամեն ինչ, բայց կորցրեց վստահությունը, իսկ աշակերտը՝ ձեռք բերեց:

Այն ժամանակ բժիշկը երկվեց այլեւս որեւէ մեկին չբուժել՝ բացի ավանակներից, եւ այդ օրվանից բուժում էր միայն կենդանիներին ու անկեղծ արարածներին:

## Ամինադաբի՝ իր տեր Դավիթ թագավորին մատուցած ծառայության մասին

Դավիթ թագավորի գորապետ եւ խորհրդական Ամինադաբը նրա հրամանով մեծ բանակով ելավ փոշառացիների քաղաքներից մեկի դեմ:

Տեսնելով, որ քաղաքն այլեւս չի կարող դիմարդել եւ շուտով կընկնի՝ Ամինադաբը պատճառաբանելով, թե իբր գինկորները կարող են ապստամբել, մարդ ուղարկեց՝ Դավիթ թագավորին խնդրելով, որ նա մեծ շքախմբով ժամանի իրենց մոտ:

Դավիթ թագավորն անմիջապես արշավ ձեռնարկեց:

Նա իր գորավար Ամինադաբին հարցրեց. «Ինչո՞ւ ես ինձ կանչել»:

Ամինադաբը պատասխանեց. «Մեսե՛ր, քաղաքն այլեւս չի դիմանա պաշարումին, իսկ ես ուզում եմ, որ հաղթության պատիվը ձեր անձին հասնի եւ ոչ ինձ»:

Այնուհետեւ նա շարժվեց եւ նվաճեց քաղաքը, իսկ պատիվն ու փառքը բաժին եղան Դավիթ թագավորին:

Շարունակությունը՝ էջ 6

# ՀՈԿԱՆՆԵՆ ԵՐԱՅ. ՔԱՐԵՐԳՈՒԹՅՈՒՆ

Հոկ. Շիրազի սիրո քարտեզագրությունը նրա խոր մարդկայության և հզոր բանաստեղծական արվեստի դրսևորումներից մեկն է և իր պատվավոր տեղն ունի համաշխարհային սիրերգության մեջ, ուստի պահանջում է համակողմանի քննություն և արժեքավոր գիտական ստույգ չափանիշներով: Բայց այն քննադատելուց առաջ նախ պետք է պարզաբանենք մի հիմնախնդիր. սիրո քարտեզագրությունն առհասարակ մարդու անմասնորոշ նվիրումն ու կամավոր ինքնագոհաբերումն արդարացող ու արժեքավոր, մարդու հոգին ազնվացնող ու վեհացնող, մարդու խորհրդավոր ներաշխարհի գաղտնարաններում մարդկայնորեն գեղեցիկ գնահատելու խնդիր է, թե՛ սերերի փոխադարձ ձգողության կամ բանաստեղծի և այս կամ այն էակի անձնական փոխհարաբերությունների արտացոլում:

Վերջին դեպքում չափազանց հասարակացրած ու աղքատացրած կլինենք ողջ համաշխարհային սիրերգությունը, եթե փորձենք այն դիտարկել որպես միայն այս կամ այն բանաստեղծի անձնական կյանքի պարզ արտահայտություն: Մենք, որպես գուտ միայն Դանթեի ու Բեատրիչեի, Պետրարկայի և Լաուրայի, մեր հայրեններում պատկերված «կուզելներ», կանաչ հագած «խոշ յարերի» ու «մանկտի» կտրիճների, Սայաթ-Նովայի և նրա գուգայի կամ «մե տարի բերած» «բեմուրվաթ» սիրելի յարի, Հ. Հայեյի և Մաթիլդայի, Ֆ. Տյուտչևի և նրա սիրած կանանց՝ Ամալյա Լեռնեհիսի, Էլենուրա Պետերսոնի, Էռեստինա Դերպերգի կամ Ելենա Դենիսովայի, Պուշկինի ու Ելիզավետա Վորոնցովայի, Աննա Բեռնի, Լեբոմոսովի ու նրա սերերի՝ Եկատերինա Սուլկովայի, Նատալյա Իվանովայի, Վառվառա Լուպուխինայի, Եկատերինա Բիխովցեի, Եսենինի և Տակուշայի, պարսկոսի Լալայի կամ հայուհի Շահանեի, նաեւ այն անանան աղջկա, որին երկրպագում էր բանաստեղծը՝

*Սիրապատկերի քո դեմքը հապարտ՝  
Շատ մատուռներում իմ ձեռքով կախվեց,-*

անկեղծ խոստովանությամբ:  
Այդպես և՛ Իսահակյանի ու նրա սերերի՝ մախմուր Չարոյի կամ Շուշանիկ Մատակյանի, Տերյանի և նրա սերերից որեւէ մեկի

(Նյուրա, Եստոնիի Ալինա Մագուր, Մարգո Շախաթունի, Սոֆյա Օթարյան, Մուսաննա Պախալյան, Անթառամ Միսկարյան, Նվարդ Թումանյան, Մանհիտ Շահիջանյան), Չարենցի ու Կարինե Զոթանյանի կամ մյուս կանանց (Ասողիկ Ղուկասյան, Լյուսի Թառայան, Արմենիկ Աստվածատրյան, Մարիանա Այվազյան, Իզաբելա Կողաբաշյան), որոնց համալսական սիրո բոլոր խորություններն ու նրբերանգները խտացված են «Նավգիկե» պոեմի առասպելական-երեակայական հերոսուհու կերպարում և նրա հանդեպ հեղինակային վերաբերմունքը, «կարոտի կսկիծ» արտահայտող այրող խոսքում, Պ. Մեակի և Սուլամիթայի գուտ անձնական փոխհարաբերությունների արտացոլում (որն, ի դեպ, հանրաժամի շատ է չարաշահվել) և այլն, և այլն:

Ուրեմն, իսկապես, գաղտնիք չէ, որ սիրավեպ ստեղծվել է բոլոր բանաստեղծների և այն իրական գեղեցկուհիների միջև, ովքեր վճռական դեր են ունեցել նրանց կյանքում և համաշխարհային սիրերգության զարգացման մեջ:

Մի ճշմարտությունից խուսափել չենք կարող. վերոնշյալ կանայք այսօր հիշվում են բացառապես իրենց անմահացրած բանաստեղծների ստեղծագործական ոգեշնչման աղբյուրը լինելու հանգամանքով, որի համար էլ մարդկությունը պարտական է նրանց: Սակայն բոլոր դեպքերում մարդկային սերը՝ որպես հոգեբանական ու փիլիսոփայական հասկացություն, հույժ անձնական աղբյուրից բխելով, գեղագիտական առումով վեր է ամեն տեսակի անձնականությունից, ավելի խոր ու ընդգրկուն, ավելի համապարփակ երեւոյթ, ավելի համամարդկային արժեք է, քան ցանկացած երկուսի գուտ անձնական փոխհարաբերությունների սոսկական պատկերումը, որովհետեւ առաջնային գեղարվեստական որակի խնդիրն է, իսկ այն ձեռք է բերվում անձնական ընդհանրացնելով հանրայնացնելով՝ բոլորին դարձնելու աստվածային կարողությամբ, որի հազվագյուտ քչերին է տրված:

Այդ «քչերն» են միայն ի վիճակի իրենց բանաստեղծական ընկալմամբ ու վերարտադրելու կարողությամբ մարդկային հոգիներում բացահայտելու նախորդների կողմից անն-

կատ մնացած գգացմունքների նորանոր հոսքեր ու նրբերանգներ: Այսպես է ձեւավորվում բովանդակային նորարարությունը:

Ուրեմն, իսկապես, կանանց անունները որքան իրական, նույնքան էլ պայմանական են: Նրանք՝ այդ սիրելի կանայք են հարուցում այն բյուրեղյա ու մաքրամաքուր, վեհացնող ու ազնվացնող գգացմունքները, որոնք բանաստեղծին մղում են ինքնարտահայտմամբ համայնացնելու աստվածային այդ բարիքը՝ սերը, որ ամեն ընթերցող իրենն է համարում՝ բարձր արվեստի շնորհիվ: Եվ ճշմարիտ բանաստեղծի համար էականը, մարմնական գեղեցկության պատկերման հետ միասին ու դրանից ավելի, մարդուն վեհացնող սիրո գգացմունքը համակողմանիորեն ներկայացնելն է, թե՛ իր և թե՛ սիրած էակի ներաշխարհում մարդկայնորեն գեղեցկի հոգեբանական նուրբ ու խոր բացահայտումը: Իսկ սա, սուբյեկտիվությամբ հանդերձ, թեեւ անհատի միջոցով դրսևորվող, սակայն գուտ ներանձնական կամ անհատական քնույթ չի կրում: Համենայն դեպս՝ գոնե ռուս գրականագիտությունն այս դիտանկյունով է մեկնաբանում Պուշկինի, Լեբոմոսովի, Տյուտչևի, Եսենինի սիրո քարտեզագրությունը:

Տարբեր չէ և Հոկ. Շիրազի ու նրա սերերի պարագան. այս դեպքում էլ մեզ առավել հետաքրքրում է ոչ այնքան մանկապատանեկանից մինչև հասուն տարիք նրա սերերի «պատկերասրահը», որքան այն, թե նրանցից ստացած ներշնչումով գեղարվեստական ինչ երկեր է ստեղծել բանաստեղծը և ինչ որակով:

Հետևյալ բանաստեղծության մեջ, օրինակ, անձնականության նշույն անգամ չկա, ընդհակառակը, մեծաբեկցանք համամարդկային, ինչպես ինքը կասեր՝ «Եսին տաղուկայի ոչնչաբանությունից» միշտ վեր՝ «անանձնական ուրախության» կամ «համաշխարհիկ բաբախումների» տրոփն է լսելի՝ նոր շարունակականության և սերունդների համար էլ կյանքը սիրով գեղեցկացնելու, սիրո հավիտենականության համար գոհաբերվելու՝ բոլորի երջանիկ սիրո համար հող դառնալու պատրաստ բանաստեղծի գերազնիվ տենչանքի մեջ:



*Թե մահից հետո հող պիտի դառնամ՝  
Թող դառնամ սիրո ճամփեքին մոտիկ,  
Որ սիրո համար նորից աշխարհ գամ՝  
Հողից՝ դառնալով պայծառ մի ծաղիկ:  
Եվ ինձ կբաղի պատանի մի նոր,  
Կըղքի կրծքին սիրած աղջկա,-  
Եվ համբույրի մեջ նրանց բախտավոր՝  
Կզգամ, որ սիրո համար մահ չկա...*

(Շիրազ Հ., Հատընտիր, խմբագրությամբ Ս. Մուրադյանի, «Հայրապետ հրատ.», Եր., 2012, էջ 50):

Վերջիվերջ, բանաստեղծների և նրանց սերերի բոլոր հարաբերությունների մեջ, յուրաքանչյուրի անհատական տարբերություններով հանդերձ, մի ընդհանուր բան կա, որը բոլորին միավորում է մեկ միասնական համակարգի ու հարահոսի մեջ: Դա մարդուն վեհացնելու, սիրելի ու պաշտելի դարձնելու արվեստն է:

Վերընթերցենք դասական սիրահարների սիրային բանաստեղծություններն ու նամակները և կհամոզվենք, որ նրանց մեջ նույն կարոտի ու սպասման տագնապներն են, գեղեցիկի բացարձակացման և մարդու աստվածացման, աշխարհի բոլոր գեղեցկուհիներից նրան՝ այդ մեկին ու «միակին» բացառիկացնելու, «ոյության փայլով պնդելու» և մյուսներից գերադասելու, սիրած էակին առանձնահատուկ կարեւորություն տալու, գեղեցկության և քնքշությանը նույն ինքնամոռաց նվիրումն է հավատարմության երդումներն են՝ հավերժական սիրո խոստովանելով ու հավաստիացումներով: *Շարունակությունը՝ էջ 8*

## Ն. ԲԵՐԴՅԱՆԷՎ

**Ն. ԲԵՐԴՅԱՆԷՎ**  
**ՀԱՅԿԱՆԵՆԻ ՄԵՐՈՒՆԵՐԸ**

*Սկիզբը՝ թիվ 18*  
Ստեղծագործության մեջ կան երկու տարբեր կողմեր, երկու տարբեր գործույթներ, եւ կախված այն բանից, թե մենք ստեղծագործության որ կողմին ենք կենտրոնացած, ըստ այդմ էլ նկարագրում ենք այն: Ստեղծագործությունն ունի ներքին ու արտաքին կողմեր: Գոյություն ունի սկզբնական ստեղծագործական գործույթ, որում մարդն ասես կանգնած է Աստծո առջեւ, եւ կա երկրորդական ստեղծագործական գործույթ, որում նա ասես կանգնած է մարդկանց ու աշխարհի առջեւ: Կա առաջնային ստեղծագործական ներըմբռնում՝ արվեստագետի ստեղծագործական մտահղացումը, երբ նրան սիմֆոնիա է հնչում, նրա առջեւ կանգնում է գեղանկարչական պատկերը եւ կամ քնարական կերպարը, ներքին, դեռ նա չարտահայտված հայտնագործումը եւ գյուտը, մարդու հանդեպ սիրո ստեղծագործական ներքին գործույթը՝ կրկին ոչնչով դեռ նա չարտահայտված: Այդ ստեղծագործական գործույթում մարդը կանգնած է Աստծո առջեւ եւ դեռ նա չգտնված չէ մարդկանց համար աշխարհի իրացմամբ: Եթե ինձ տրված է իմացություն, ապա այդ իմացությունը առաջին հերթին իմ գրած գիրքը չէ եւ ոչ էլ մարդկանց համար ձեւակերպված գիտական հայտնագործություն՝ ի մոից մարդկային մշակույթ: Դա առաջին հերթին իմ ներքին իմացությունն է՝ դեռ նա

## ՊԱՐԱԴՈՔՍԱԼ ԲԱՐՈՅԱԳԻՏՈՒԹՅԱՆ ՓՈՐՁԱՌՈՒԹՅՈՒՆ

ՕՐԵՆՔԻ ԲԱՐՈՅԱԳԻՏՈՒԹՅՈՒՆ ԵՎ ՍՏԵՂԾԱՐԱՐՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՅԱԳԻՏՈՒԹՅՈՒՆ  
ՍՏԵՂԾԱԳՈՐԾՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՅԱԳԻՏՈՒԹՅՈՒՆ

անձանք աշխարհին, աշխարհի համար չարտահայտված, դեռ նա նվիրական: Եվ դա լույս խնկարկան առաջնային իմացությունն է, իմ իսկական փիլիսոփայությունը, երբ ես կանգնում եմ գոյության խորհրդի առջեւ դեմ առ դեմ: Հետո գալիս է երկրորդական ստեղծագործական գործույթը՝ կապված այն բանի հետ, որ մարդը սոցիալական գոյություն է, ստեղծագործական արգասիքի իրացում: Գիրք է գրվում: Եվ այստեղ ի հայտ է գալիս այն, ինչը ստեղծագործության մեջ հանդիսանում է վարպետություն, արվեստ: Առաջնային ստեղծագործական գործույթն ամենեւին արվեստ չէ: Արվեստը երկրորդական է, եւ նրանում ստեղծագործական կրակը սառչում է: Ուզածդ արվեստ ենթարկվում է օրենքի, եւ նրանում գործում են շնորհն ու ազատությունը, ինչպես եւ առաջնային ստեղծագործական գործույթում: Ստեղծագործական արգասիքի իրացման ժամանակ մարդն արդեն կապված է աշխարհի հետ, աշխարհի նյութականության հետ, կախված է այլ մարդկանցից, նա այլեւս հուլա-ցած ու չափավորված է: Եվ միշտ առկա է ողբերգական անհամապատասխանություն ստեղծագործական տոչորումի, ստեղծագործական կրակի, որում ծնունդ է առնում ստեղծագործական մտահղացումը, ներըմբռնումը,



կերպարը, եւ ստեղծագործության օրինադրական իրացման ընդարմացումի միջեւ: Ուզածդ գրքում, նկարում, արձանում, բարի գործում, սոցիալական հիմնարկում գոյություն ունի սառնություն, կրակի մարում: Հավանաբար աշխարհում եղել են եւ կան արարողների չարտահայտված մնացուկներ, արարողներ, որոնք

ունեցել են ներքին կրակ եւ ներքին ստեղծագործական գործույթ, որոնք սակայն չեն իրացվել, չեն դարձել արդյունք: Միջոց մարդիկ ստեղծագործություն են կոչում ընդարմացած արտադրանքի ստեղծումը: Ստեղծագործական կիրքը, ստեղծագործական թռիչքը մշտապես ուղղված է նոր կյանքին, նոր գոյության ստեղծմանը, սակայն արդյունքում ստացվում է մշակույթի ընդարմացած արդյունք՝ մշակութային արժեքներ, գրքեր, նկարներ, հիմնարկություններ, բարի գործեր: Զե որ բարի գործերը եւս սիրո կրակի ստեղծարար պաղեցումն է մարդկային սրտերում, ինչպես փիլիսոփայական գիրքն է իմացության ստեղծագործական պաղեցումը՝ մարդկային ոգու: Դրանում է ստեղծագործության ողբերգությունը եւ սահմանը մարդկային ստեղծագործության: Այդ ավարտի մեջ է մարդկային ստեղծագործության ահեղ դատաստանը: Ներքին ստեղծագործական գործույթը՝ իր հրե շարժման մեջ, պետք է որ դուրս գար աշխարհի «ծանրությունից», իսկ կյանքը՝ «աշխարհից հարթույց»: Իր արտաքին իրացման մեջ, մշակույթի արտադրանքի մեջ ստեղծագործական գործույթը գտնվում է «աշխարհի» իշխանության տակ եւ կաշկանդված է «աշխարհով»: Սակայն ստեղծագործությունը, որն ան-

սահման ազատության հրե շարժումն է, պետք է ոչ միայն ծագի, այլեւ բխի եւ հաղորդի մարդկանց ու աշխարհին այն, ինչը դրսևորվել է ստեղծագործական պայծառացումի, մտահղացման, կերպարի մեջ, ենթարկվում է արդյունքին, վարպետության, արվեստի իրացման օրենքին: Ստեղծագործությունն իր քնույթով հանճարեղ է: Եվ մարդը՝ որպես արարող, ստեղծված է հանճարեղ արարածի կողմից: Մարդու հանճարեղությունն արտացոլում է իր մեջ Արարիչ-Աստծո պատկերը: Հանճարեղությունը հանճարի նույնականությունը չէ: Հանճարեղությունն չի նշանակում, որ մարդն ունի հսկայական շնորհ՝ գրելու գեղարվեստական ստեղծագործություններ կամ փիլիսոփայական գրքեր, կառավարելու պետություններ կամ հայտնագործություններ ու գյուտեր անելու: Հանճարեղությունը պետք է վերագրվել ներքին ստեղծագործությանը, այլ ոչ թե ստեղծագործական արտադրանքի այսօրվա իրացմանը: Հանճարեղությունը մարդկային անձնավորության անեղծական ուրակն է եւ ոչ թե հատուկ մի շնորհ, եւ դա վկայում է այն մասին, որ մարդը մղվում է դեպի սկզբնաղբյուրը, որ ստեղծագործական ընթացքը նրանում նախագծ է եւ ոչ թե պայմանավորված սոցիալական շերտավորվածքներով:

*Շարունակությունը՝ էջ 7*

Սկիզբը՝ թիվ 18

Հանգի մուտքը հայ բանաստեղծություն խորհրդանշվում է գրապատմական մի շատ լուրջ և հիշարժան իրադարձությամբ: Գրիգոր Մագիստրոս Պահլավունին (մոտ 990-1058) 1046 թ. Կոստանդնուպոլսում բանավիճում է տաղաչափության, հռետորության և բանաստեղծական արվեստի մեջ վարժ, մուսուլմանական դպրությանը խիստ հմուտ արաբ գիտնական Մանուչեի հետ: Արաբը, հակառակ Աստվածաշնչի, փառաբանում է



Ղուրանը՝ առավելությունը տեսնելով նրանում, որ մահմեդականների սուրբ գիրքը գրված է չափածո և հանգավոր, իսկ քրիստոնյաներինը՝ ոչ: Մագիստրոսը գրագ է գալիս Մանուչեի հետ և ասում, որ ինչ նրա Մահմեդը գրեց 40 տարում, ինքը կանի 4 օրում: Եվ, իրոք, Մագիստրոսը չորս օրում Աստվածաշնչի կարեւոր դրվագները վերածում է չափածո և հանգավոր շարադրանքի, ինչն ընդգրկում է 1016 տող, և համաձայն գրագի՝ արաբը փոխում է իր դավանանքը՝ դառնում քրիստոնյա. հակառակ դեպքում Մագիստրոսը պետք է ընդուներ մահմեդականություն: Ստեղծվում է հանգավոր ու չափածո մի սեղմ Աստվածաշունչ՝ ըստ Մագիստրոսի: Այսպես առաջին հանգավոր տողերը հավատ են շարժում և մահմեդականին ստիպում դառնալ քրիստոնյա:

Սա շատ հիշարժան սկիզբ է: Արաբական Ղուրանի, ինչպես նաև պոեզիայի ազդեցությամբ հայ տաղերգության մեջ մուտք է գործում հանգավոր ոտանավորը: Այս կապակցությամբ արձանագրենք, որ ընդհանրապես հանգը՝ որպես ոտանավորի կշռության չափանիշ, արաբական ծագում ունի և արաբներից էլ 9-10-րդ դարերում թափանցել է եվրոպական բանաստեղծության մեջ:

Հայ պոեզիան՝ Գողթան երգերից մինչև «Մասնա ծեռ» և Մեսրոպ Մաշտոցից մինչև Գրիգոր Նարեկացի (951-1003), եղել է անհանգ: Նարեկացին նույնիսկ անդրադարձավ հանգին և այդ կապակցությամբ Մագիստրոսից առաջ «Մատյան...»-ի ԻԶ գլխի Ա մասում գրեց.

Եվ արդ, նրանց հետ, ովքեր ողբագին եղանակների համաձայն հոսքեր են շարահարում, հորինում հարմար, Ամեն մի տողի վերջում միեւնույն գիրը ղենելով, Որով արտասուք հոսեցնելու չափ մորմոքեցուցիչ

## ՀԱՄԱԳԸ

Առավել սաստիկ ու սուր են ճմլում սրտի ցավերը, - Ուստի ես ինքս գլուխն անցած այժմ այդպիսիների, Ովքեր լալագին բանաստեղծություն են եղանակում, Նրանց ողբագին հեծեծանքներով վշտակիր հոգիս եմ պարզում ահա: <...> Այս է եղանակն ամենահարմար՝ թախծությունը մեր նկարագրելու, Հանգավորելով յուրաքանչյուր տող, Որով եւ հոգու հույզերը տխուր են առավել են հնչում սրտառուչ...

Ըստ երեւոյթին՝ մինչև Նարեկացին ներառյալ շրջանում հանգը չի համարվել բարձր խոսքի հատկանիշ, անհրաժեշտ պահանջ, այն հասունացել-ձեւավորվել է ժողովրդական խոսքի ընդերքում և կիրարկվել՝ երգվել, արտասանվել համապատասխան ծիսական արարողությունների ժամանակ:

Նարեկացին հանգը համարում է ոչ թե դուրանածին, այլ ժողովրդական՝ բնորոշ լայաց երգերին, որով խոսքը դառնում է ավելի հուզիչ և ներգործող:

Ահա «Մատյան...»-ի այդ գլուխը նա հյուսում է «ի» հանգով: Այս «ի»-ն թվային արժեքով քսանն է: Նարեկացու իսկ մեկնաբանությամբ դրա իմաստն այս է. «Այս ոտանավորի հանգերը եւ նրա համար «ի»-ով կազմեցի, որ ցույց տամ, թե պարտական եմ քսան քանքարի, այսինքն՝ այն բազում շնորհներին, որոնք ընդունեցի Աստծուց» (Գրիգոր Նարեկացի, Մատենադրեքություն, 1985, էջ 1019-1020): Այս հատվածին դեռես միջնադարյան մեկնիչներն են անդրադարձել, ըստ որոնց՝ տողերը հանգավորելով՝ Նարեկացին «կրկին շուք տա բանին կարգաց», «յաղագս լալական եղանակի», «ոտնաչափն ուղղորդ գայ եւ ի գոյնս, գի լալիք է» (նույն տեղը, էջ 1016):

Նարեկացու խոսքն այստեղ ոչ միայն հանգավոր է, այլև չափաբերված՝ տողերը տատանվում են 14-15 վանկի միջև: Ավելանում է նաև բաղաձայնությամբ: Ինքը՝ Նարեկացին, «Մատյան...»-ի հաջորդ գլխում տեսաբանում է.

Քանզի ողբաձայն բանաստեղծության հետ վերընծայեցի եւ չափական խոսք, Հյուսեցի կական ու կողկողագին հառաչ - հեծություն, Դառնաթախիծ լաց, արտասովագին երգ, Այժմ վերստին պիտի սկսեմ պաղատանքներն իմ հոստովանորեն եւ զղոռաբար բարբառելով բաց Ու մերկանալով լմերկացնելով ծածուկն ու գաղտնին: Որպեսզի սկիզբն ամեն մի տողի, ինչպես եւ վերջը միեւնույն բառի կրկնությամբ Այս թախանձայից եւ նմանաձայն աղոթքը այստեղ եւ պիտի ղենեմ, Որ խոնարհություն է հոգեկեցուց (ԻԷ, ա):

Հաջորդում են բառերի կրկնությամբ ստեղծված ներդաշնակ հատվածներ 11 տող նույնական կառուցվածքներով.

Մեղա՛ ես մեծիդ բարերարությանը, անարգս մեղա՛, Մեղա ծագումիդ ճառագայթների, խափարս մեղա՛...

Ժողովրդական նախասկիզբը Նարեկացին շեշտում է նաև այս տողերում.

<...> եղերապատում բանահյուսությամբ Լալկան կինների ջայլերը բոլոր <...> կարող են ցավերս Ու աղերսներս երգի վերածել եւ կամ նվագել Ձայնով ողբական (ԿԸ, ա):

Բաղաձայնության և առձայնության հագեցված տողերով Նարեկացին այսպես հասնում է բազմաձայն, բայց շատ ներդաշնակ համակարգի: Այս պոեմում Նարեկացին շատ մեծ երաժիշտ է՝ բառերը հոգու հնչյունների վերածած երգարար: Այսպիսով՝ Նարեկացին հնչյունական ձայնակարգության մեծ վարպետ է, իսկ որտեղ բառի հնչյունը, այնտեղ էլ՝ բառի ազնիվ թափուր: Ընդ որում՝ խոսքը ոչ միայն «Մատյան...»-ի մասին է, այլև տաղերի, որոնցից յուրաքանչյուրը մի-մի տոնական ցնծերգ է:

Նարեկացու և Մագիստրոսի դիպվածական հանգաբանությունից հետո հանգը հիմնավոր տեղ գրավեց հայ պոեզիայի մեջ:

Շնորհալու տաղերում և պոեմներում տարածված է ոչ միայն պարզ հանգը, այլև առձայնության ու բաղաձայնության, հարակրկնությունը, վերջույթը: Շնորհալին, ըստ էության, կշռությամբ՝ չափաբերված, հանգավորված ու տնատված ոտանավորի առաջին ներկայացուցիչն է: Իշխում են քառավանկ ու հնգավանկ անդամներով գրված 8, 10 վանկանի տողերը: Նրա տաղերը բնույթով կա՛մ ներդաշնակ երգեր են, կա՛մ ասերգեր: Չմոռանալ, որ Շնորհալին նաև երաժիշտ էր եւ հայտնի նաև երգեցող անունով: Նա ջանք չի խնայել ստեղծելու բառի և հնչյունի խոսքաձայնի ներդաշնակություն: Շնորհալին ոչ միայն ձգտում է ներդաշնակ չափական կշռության, ինչի կայուն բաղադրիչն է նաև հանգը, այլև պահանջում է իրեն ճիշտ հասկանալ.

Արդ առնկա՛լ բանս դուզնաբեայ, Եվ վերծանեա ըստ իմաստոնց, Ոչ առաւել եւ ոչ նուազ, Այլ ի յոտին բերեալ չափոց:

Այլ եւ Շնորհալու ազատաչափով եւ անհանգ գործերը, որ հանդիպում են տաղերի և քարոզների մեջ: Սա թողնենք:

Չափ, տուն, հանգ. սրանք են այն գործոնները, որոնցով գեղարվեստական ազատ խոսքը չափաբերվում է, կայունանում և ստեղծում երգեցիկ-մեղեդային բանաստեղծության տեսակը:

Շնորհալու «Կիպասություն» պոեմը՝ գրված 8 (4+4) վանկանի տողերով, հանգավոր է՝ նախերգը «ի» հանգով (30 տող), բուն պոեմը՝ «նալ» (1594 տող): «Յաղագս երկնի եւ զարդուց նորա» պոեմը բաղկացած է 131 երկտողից (262 տող) և գրված է հանգերով: «Ողբ Եղեսիոյ»-ն (1046 տող) գրված է 14 տարատեսակ հնչեղության

հանգերով: Շնորհալին ձգտել է հանգային բազմազանության, որպեսզի խուսափի հնչյունական միապաղաղությունից: Այդ կապակցությամբ գրել է.

Ո՛չ մի տառի վերջ յանգական, Չի մի՛ ծալից լուր ծանրանան. Այլ խտրաբար փոփոխական, Չի ընթերցողը ոչ ծանձրանան:

«Հիսուս Որդի» պոեմն ընդգրկում է չափով (8+4+4) գրված «Երկու հազար տուն հանգական»: Շնորհալին նշանակություն է տալիս խոսքի ձևին՝ տաղաչափությանը, և այդ կապակցությամբ գրում.

Ոմանք խոսում են ըստ չափի, Բայց գորավոր եւ ըստ կարգի, Մեկն ստանում է շնորհք տաղի, Չի այդպես է միտքը գործում, Չի բնությունն է մեր հայտնի՝ Շուտ հագեցող, ծանձրությամբ լի, Ուստի տալիս է նա լեզվին Բազմատեսակ ձեւեր բանի: Այդպես էլ եւ ձեւ տվեցի Ռտանավոր խոսք այս թղթին, Ի գվարճություն բան սիրողի, Որ թողությունն ինձ ընծայի Առատաբաշխ Տերը ձրի:



Այդուհետև հանգը, չափը, տունը դարձան իշխող և օրինաչափ, որին անմիջապես Շնորհալուց հետո հետևեցին Գրիգոր Տղան, Ներսես Լամբրոնացին, Մխիթար Այրիվանեցին, Ֆրիկը:

Ֆրիկի տաղերում արդեն կայունանում է կիսատողը, նրա նախընտրածը 16 = 8(4+4) + 8(4+4) չափն է: Բիչ չեն նաև 8=4+4 չափով գրված գործերը: Հանգերը ձեւավորվում են վերջավորություն-վերջանցներով, այդ իսկ պատճառով հարուստ չեն: Մեծ մասամբ բայական-գոյականական վերջավորություններ են:

Չափը, տունը և հանգը աստիճանաբար կայունանում և բազմազանության են հասնում Հովհաննես Երզնկացու, Կոստանդին Երզնկացու տաղերում, Կոստանդին արդեն օգտագործում է հանգավորման մուխամազի տարատեսակը՝ առաա, բբբա, գգգա և այսպես շարունակ: Հանգիպում են հաջորդական (աա-աա-աա...) և կից (աա, բբ, գգ...) հանգավորման ձևեր: Հանգն ամրապնդվում է դիրքային ու հնչյունական նվազ բազմազանության է հասնում Խաչատուր Կեչարեցու, Հովհաննես Թկուրանցու, Առաքել Սյունեցու, Առաքել Բարիշեցու, Մկրտիչ Նաղաշի, Գրիգորիս Աղթամարցու, Ներսես Մոկացու ստեղծագործության մեջ:

Շարունակելի

Դավիթ ԳԱՄԴԱՆՅԱՆ  
Բանասիրական գիտ. դոկտոր, պրոֆեսոր

Սկիզբը՝ էջ 4



Ինչպես Աստիգոնը մեղադրեց Ալեքսանդրին, թե նա զվարճանալու համար կիթառի նվագ է ունկնդրել Ալեքսանդրի գորավոր Աստիգոնը մի անգամ տեսավ, որ Ալեքսանդրը զվարճանալու համար լսում էր կիթառի նվագ, իսկ, կտորեց գործիքն ու նետեց ցեխի մեջ: Եվ Ալեքսանդրին ասաց. «Թո հասա-կին ու տարիքին վայել է թագավորություն

կառավարել, ոչ թե կիթառի նվագ ունկնդրել»:

Կարելի է նաև այսպես ասել. Մարմինը թագավորության նման է՝ նրա համար կործանարար է հեշտափրությունը, ինչպես կիթառը թագավորության համար: Թող ամաչի նա, ով փոխանակ առաքինության՝ տրվում է հեշտափրության:

Պորը (Ալեքսանդրի պատմության հնդիկ թագավորը), որ մարտնչում էր Ալեքսանդրի դեմ, մի խրախճանքի ժամանակ հրամայեց

կտրել երաժշտի կիթառի լարերը և ասաց. «Ավելի լավ է լարերը խզել, քան շեղվել ճանապարհից, քանի որ հնչյունի քաղցրությունը կործանում է արիությունը»:



Ինչպես մի թագավոր իր որդուն տասը տարի պահեց առանց լույսի, և ինչպես նրան ամենից շատ դուր եկան կանայք Մի թագավորի որդի ծնվեց: Աստղագետները կանխասացին, որ եթե մինչև տասը տարեկանը պահված չլինի արեւից, տեսողությունը կկորցնի: Այդ պատճառով թագավորը հրամայեց նրան պահել մութ անձամբ և դաստիարակել

այնտեղ:

Երբ անցավ նշված ժամկետը, նա հրամայեց դուրս բերել տղային անձավից և ամենից առաջ նրան ցույց տվեց շատ թանկարժեք իրեր և բազում գեղեցիկ աղջիկներ: Տալով ամեն իրի անունը՝ նա աղջիկներին դեռ անվանեց: Դետո նա որդուն հարցրեց՝ այդ ամենից նրան ինչը դուր եկավ: Որդին պատասխանեց. «Դեւերը»: Թագավորը խիստ զարմացավ և ասաց. «Այ թե ինչպիսին է կանացի գեղեցկության իշխանությունը»:

Շարունակելի

Ռուսերենից թարգմանությունը՝  
Արշակ ՄԱՂՈՅԱՆԻ

# 695 թվականի Կոստանդնուպոլսի գրադարանի մի եզակի վավերագիր

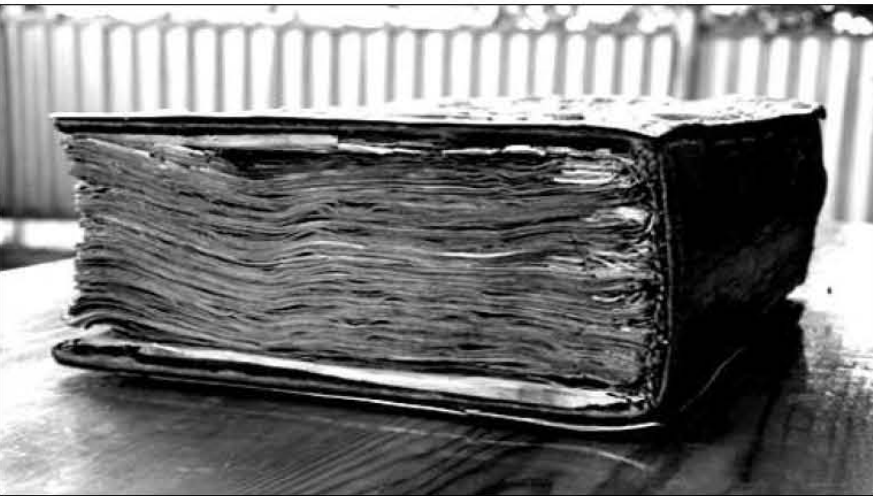
Սկզբը՝ էջ 4

Ըստ այսմ՝ Զորատոսի գալստյան 704 թվականը հունարենում կոչվել է «կենցաղում անցաւոր Զորատոսի գալստեան տարի»։ Համաստագիրը կամ վկայականը հայերեն թարգմանելու ժամանակ, խույս տալով քաղկեդոնական որոգայթից, Փիլոնը «Եւթն հարիւրերորդի չորրորդի կենցաղում անցաւոր Զորատոսի գալստեանն» արտահայտությունից «կենցաղում անցաւոր» բառերը բարձրացրել է վերել՝ «Յամի վեց հազար երրորդի երկերիւր երրորդի չորրորդի կենցաղում անցաւորի ժամանակագրութիւն»։ Այս վկայականից որոշ ուսումնասիրողներ հանիրաւի եզրակացրել են, թէ թարգմանիչը Կ. Պոլսում եղած ժամանակ քաղկեդոնականություն է ընդունել...

Փաստորեն՝ Սուրբ Սոփիայի եկեղեցու եւ Թեոփանեսի ժամանակագրությունները միանման ընդունում են աշխարհի արարչագործության միայն Ալեքսանդրյան տոմարը, որ տեւել է 5500 տարի, քանի որ, ըստ Թեոփանեսի, աշխարհի արարչագործության

մարդ, կենցաղում անցաւոր՝ ըստ քաղկեդոնական դավանանքի, որ մերժում են Զորատոսի հայտնությունը դավանող բոլոր քրիստոնյաները, այդ թվում՝ հայերը։

Իսկ ինչպես բացատրել, որ բյուզանդական ժամանակագրությունը չի գուցեթանում հռոմեականի հետ... Ըստ Թեոփանեսի, օրինակ, Զորատոսի մարդեղության 688 թվականը յոթ տարով ետ է ընկնում հռոմեական Տիրոջ տարվա 695 թվականից։ Դրա բացատրությունը մեկն է. քանի որ աշխարհի արարչագործության Ալեքսանդրյան (Անիական) տոմարը բյուզանդական եկեղեցին է փոխ առել հռոմեականից, ապա տիեզերական մայրաքաղաք Կոստանդնուպոլսի անկախությունը Հռոմի նկատմամբ ցուցադրելու համար աշխարհի արարչագործության սկիզբը որել է յոթ տարով ավելի ուշ, քան Հռոմի Ալեքսանդրյան տոմարը, այսինքն՝ Հռոմեական կամ Ալեքսանդրյան տոմարի ավարտը՝ 5500 թվականը, գուցադիպում է բյուզանդական ժամանակագրության 5493 թվական-



6188-րդ տարին Զորատոսի մարդեղության 688 թվականն է՝ 6188-688=5500, նույն կերպ էլ հայերեն վկայականում առկա Սուրբ Սոփիայի ժամանակագրության 6204-րդ տարին Զորատոսի գալստյան (ոչ թէ հայտնության) 704 թվականն է՝ 6204-704=5500։ Ուրեմն երկուսի հիմքն էլ Ալեքսանդրյան տոմարն է, ոչ թէ ինչ-որ այլ՝ «Կոստանդնուպոլսի տոմար»։

Հետաքրքիր գուցադիպումը թե՛ Կ. Պոլսի գրադարանի հայերեն վկայականը եւ թե՛ հույն Թեոփանես Խոստովանողը, իբրեւ VII դարավերջի ուշագրավ իրադարձություն, նշում են Բյուզանդիայի Լեոն կամ Լեոնտիոս կայսեր գահակալության առաջին տարին, որ ըստ վկայականի՝ տեղի է ունեցել «խնկեղորոտ Ընդիցտիոնի», այն է՝ հռոմեական Տիրոջ տարվա (Anno Domini) 695 թվականին, իսկ ըստ Թեոփանեսի՝ հռոմայեցիների Լեոնտիոս կայսեր առաջին տարին Զորատոսի մարդեղության 688 թվականն է (Թեոփանեսը Խոստովանող, ժամանակագրություն, էջ 81)։ Հետեւապես Զորատոսից հետո բյուզանդական 688 թվականը գուցադիպում եւ նույնանում է հռոմեական 695 թվականին։

Գալով Զորատոսի մարդեղության (իմա՝ հայտնության) 688 թվականի եւ Զորատոսի գալստյան 704 թվականի տարբերությանը, որ կազմում է 16 տարի (նույն տարբերությունն է առկա նաեւ աշխարհի արարչագործության 6204 եւ 6188 թվերի միջեւ), ապա այդ հավելյալ 16 տարին, որի բացակայությունը Թեոփանեսի մոտ հաստատվում է նրա «Խոստովանող» մակդիրով, ըստ իս, Հիսուսի մանկության տասներկու եւ վերջին չորս (մկրտությունից մինչեւ խաչելություն) տարիների գումարն է, որ Զորատոսն ապրել է երկրի վրա՝ իբրեւ մահկանացու

սին... Այդ թվականն արդարանում է նաեւ Թեոփանես Խոստովանողի օգտագործած տոմարով, եւ գրեթե նրան ժամանակակից՝ մեր ունեցած հայերեն վկայականի տվյալներով՝ 6188-695=5493։ Ըստ այսմ՝ հռոմեական կամ բուն Ալեքսանդրյան տոմարի 5501 թվականը (որ է՝ բյուզանդական տոմարի 5494 թ.) Զորատոսի հայտնության առաջին տարին է կամ մեր թվարկության առաջին տարին։ Իսկ բյուզանդական քաղկեդոնական տոմարում Զորատոսի գալստյան առաջին տարին գուցադիպում է Ալեքսանդրյան տոմարի 5508 թվականին։ Այս է, որ բյուզանդագետներն անվանում են «Կոստանդնուպոլսի տոմար», որը ճիշտ չէ, քանի որ 5508 թվականը հռոմեական տոմարի կամ մեր թվարկության ութերորդ տարին է։ Այնպես որ Կոստանդնուպոլսի որեւէ տոմար (5508 թ.) գոյություն չի ունեցել, թեւեւ այդ մասին շատ մեկնություններ են արվել։

Ավաճից հետեւում է, որ այսպես կոչված՝ հռոմայեցիների ժամանակագրությունից օգտվելիս անհրաժեշտ է Թեոփանես Խոստովանողի նշած թվականին ավելացնել յոթ տարի՝ մեր թվարկության ճիշտ տարեթիվը որոշելու համար։

Չարմանք է հարուցում, թէ ինչպես է բյուզանդական գրադարանային գործի այս եզակի վավերագիրը՝ իր անըմբռնելի տարբերվելով, հայ մատենագրության մեջ 13 դար շարունակ արտագրվելով, մնացել անաղարտ՝ եւ թարգմանվել ամեն տեսակի որակումներով, որի համար նույնիսկ Փիլոն Տիրակացին, կաթողիկոս Սահակ Չորագործից եւ ուրիշներ հանիրաւի մեղադրվել են քաղկեդոնականության մեջ։

Ալեքսանդր ՄՈՒՇԵՂՅԱՆ  
Բանասիրական գիտ. դոկտոր

Լ. ԲԵՐԴՅԱՆԷ

# ՊԱՐԱԴՈՔՍԱԼ ԲԱՐՈՅԱԳԻՏՈՒԹՅԱՆ ՓՈՐՁԱՌՈՒԹՅՈՒՆ

ՕՐԵՆՔԻ ԲԱՐՈՅԱԳԻՏՈՒԹՅՈՒՆ ԵՎ  
ՍՏԵՂՃԱՐԱՐՈՒԹՅԱՆ ԲԱՐՈՅԱԳԻՏՈՒԹՅՈՒՆ

Սկիզբը՝ էջ 5

Սրան կարող է չհամարվել իրացման, արվեստի, վարպետության ունակությունը։ Հանձարեղ քնության եւ նախագծ ստեղծագործական արոցեսի միավորումը, որը մղվում է դեպի սկզբնաղբյուրը, շատ մեծ շնորհով, տաղանդով ստեղծագործությունը որպես արտադրանք իրացնելը հենց կազմավորում է հանձարը։ Սակայն տաղանդավոր կարող է լինել տղամարդու սերը կնոջ նկատմամբ, մոր սերը՝ երեխայի, տաղանդավոր կարող է լինել մերձավորների մասին հոգալը, հանձարեղ կարող է լինել մարդու ներքին ելքագիտակցությունը, որը ոչ մի արտադրանքով չի արտահայտվում, հանձարեղ կարող է լինել կյանքի իմաստի եւ կյանքի ճշմարտության որոնումների մասին տառապանքը։ Սրբին հավանաբար բնորոշ է ինքնաստեղծումը, իրեն կատարյալ, չողափայլ արարածի վերափոխելու հանձարեղությունը՝ չնայած ոչ մի արտադրանք նրան չհաջողվի ստեղծել։ Խաբուսիկ է մարդկանց միջեւ ուզածը համեմատությունը՝ ըստ նրանց հանձարեղության եւ օժտվածության, քանզի դա մերժումն է անհատականության։ Ստեղծագործության հետ կապված գոյություն ունի մեծագույն թախիծ ու վիշտ։ Ստեղծագործությունը հենց մեծագույն անհաջողությունն է՝ նույնիսկ իր ամենակատարյալ արտադրանքով, որը մշտապես չի համապատասխանում ստեղծագործական մտադրամանը։ Գոյություն ունի ողբերգական բախում ստեղծագործության եւ անձնական կատարելության միջեւ։ Ստեղծագործության ուժը, մեծությունը, հանձարեղությունը ամենեւին համաչափ չեն մարդու ձեռք բերած կատարելության աստիճանի հետ։ Ստեղծագործողը՝ մեծագույն արարիչը կարող է լինել աննպատակ գվարճատեր, կարող է լինել աշխարհի փուլ գործերի ամենախոնդակը։ Այս խնդիրը հանձարեղ սրությամբ որել էր Պուլկինը, ով ստեղծագործության մասին ամենաքննաչելի խոսողը եղավ։ Ստեղծագործական հանձարը հենց այնպես է տրվում մարդուն, այն կապված չէ մարդու կատարելությանը հասնելու, իրեն վերափոխելու կոնսակյան կամ բարոյական ջանքերի հետ։ Ստեղծարարությունն ասես դուրս է օրենքի բարոյագիտությունից եւ փրկչական բարոյագիտությունից։ Այն եւթադրում է այլ բարոյագիտություն։ Արարողը արդարանում է իր ստեղծագործությամբ, իր ստեղծագործական հերոսությամբ։ Եվ այստեղ մենք հանդիպում ենք սքանչելի բարոյական պարադոքսի հետ։ Ստեղծագործողն ու ստեղծագործությունը հետաքրքրված չեն փրկությամբ եւ կորստյամբ։ Ստեղծագործողն իր գործերով մոռանում է իր անձնավորության մասին, իր մասին, հեռանում է իրենից։ Ստեղծագործությունը կրում է անձի քնության լարվածությունը, եւ դրանով հանդերձ, այն անձի մոռացությունն է։ Ստեղծագործությունը միշտ գոհ է եւթադրում։ Ստեղծագործությունը միշտ ինքնահաղթահարում է, սեփական ներամիտի կյանքի սահմաններից դուրս գալը։ Ստեղծագործողը մոռանում է փրկության մասին, նա մոռանում է գերմարդկային արժեքների մասին։ Ստեղծարարությունն ամենաքիչը եսասիրություն է։ Եսակենտրոն տրամադրվածությամբ ոչինչ չի կարելի ստեղծել, հնարավոր չէ տրվել ոգեշնչման եւ քո ներսում երեսակայել ավելի լավ աշխարհ։ Պարադոքսն այն է, որ ճգնաժամական փորձը մարդուն տանում է ինքն իր ներսում ամփոփվելուն, կենտրոնացումը՝ սեփական կատարելության վրա, եւ ուղղորդում վերին աշխարհ։ Ստեղծագործությունն ունի սեփական ճգնություն եւ սեփական ինքնասահմանափակում, սակայն այլ տեսակի։ Այն քրիստոնեական ուղղությունը, որն առաջարկում է սկզբում զբաղվել ճգնությամբ, հասնել կատարելության, նոր հետո ստեղծագործել, ոչ մի պատկերացում չունի ստեղծարարության մասին։ Ստեղծարարության մեջ գոյություն ունի ճգնություն, սակայն այլ նույնիսկ փոքրիկ շնորհի եւ ընդունակությունների։ Քանզի ստեղծագործական հանձարեղությունը ձեռք չի բերվում վաստակով, այն ձրի տրվում է ի վերուստ՝ որպես շնորհ։



Ստեղծագործողից պահանջվում է իր սկզբնական ազատության ստեղծագործական լարվածություն, այլ ոչ թէ ինքնակատարելագործումի ճգնավորական հերոսություն։ Եթե Պուլկինը զբաղվեր ճգնությամբ եւ ինքնափրկությամբ, ապա նա, հավանաբար, կդադարեր մեծ բանաստեղծ լինելուց։ Ստեղծարարությունն առնչվում է անկատարությանը։ Եվ կատարելությունը կարող է անհաճո լինել ստեղծարարության համար։ Այստեղ է ստեղծարարության խնդրի բարոյական ողջ պարադոքսալությունը։

Երբ մարդը բռնում է ինքնակատարելագործումի ուղին, կարելու չէ՝ կաթոլիկական, ուղղափառության, տոլստյական, յոզայական, թեոսոֆիստական եւ այլ, ապա նա կարող է կորած լինել ստեղծարարության համար։ Ստեղծարարությունը եւթադրում է անձնական կատարելության մոռացում եւ անձի գոհաբերում։ Ստեղծարարությունն ուղին հերոսության ուղի է, բայց այլ մի ուղի, քան անձնական կատարելության եւ փրկության ուղին է։ Ստեղծարարությունն անհրաժեշտ է Աստծո արքայությանը, աշխարհում Աստծո գործերի համար, բայց ամենեւին հարկավոր չէ անձնական փրկության համար։ Կամ եթե անհրաժեշտ է, ապա միայն նրա համար, որ ստեղծագործողը արդարանա ստեղծագործությամբ։ Հնարավոր չէ միայն մեղքի զգացումից ստեղծագործել եւ կամ՝ միայն հնազանդությամբ։ Ստեղծագործել նշանակում է հոգու անցում կյանքի մեկ այլ ծրագրի։ Իսկ հոգին կարող է միաժամանակ ապրել կյանքի տարբեր պլաններում, կարող է լինել բարձունքում եւ ցածունում, կարող է հանդուգն ստեղծագործել եւ խոնարհաբար ապաշխարել։ Սակայն բոլոր ուղիներում էլ ստեղծարարությունը միանգամայն բարոյական է, քանզի կա բարոյական ստեղծագործություն, որը խոսում է մարդու այն սկզբի մասին, որի վրա հնարավոր է կառուցված լինի մեկ այլ բարոյագիտություն, քան օրենքի եւ փրկաբանական բարոյագիտություններն են։ Ստեղծարարությունը հենց այն է, ինչն ամենից շատ է հիշեցնում մարդու կոչումի մասին՝ մինչ մեղսագործությունը, որոշ իմաստով՝ «բարոց ու չարից անդին» ունեցած կոչումի։ Սակայն քանի որ մարդու բնությունը մեղսական է, ստեղծագործությունն աղճատվում եւ խեղաթյուրվում է մեղքից, ուստի հնարավոր է նաեւ չար ստեղծագործություն։ Միայն ստեղծագործությունն է խոսում մարդու կոչումի ու նշանակության մասին աշխարհում։ Օրենքը ոչինչ չի ասում կոչման մասին, փրկաբանական բարոյագիտությունն ինքնին նույնպես չի խոսում։ Իսկ եթե Ավետարանները եւ Պողոս առաքյալը խոսում են մարդկանց շնորհների եւ մարդկանց կոչումների մասին, ապա միայն նրա համար, որ ելնում են փրկագործության խորհրդի սահմաններից։ Իսկական, կենսական ստեղծագործությունը մշտապես Հոգով է, Սուրբ Հոգով, քանզի միայն Հոգում է կատարվում շնորհի եւ ազատության այն միավորումը, որը տեսնում ենք ստեղծագործության մեջ։

Շարունակելի  
Թարգմանությունը՝ Ա. Ս.-ի

1915-1916 թթ. Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածնի Գեղորգյան հոգեւոր ճեմարանն այդպէս էլ չբացեց իր դռները ճեմարանականների առջեւ: Ինչպէս տեղեկացնում է 1915 թվի «Արարատի» հուլիս-օգոստոս համարը, ամռանից ճեմարանի ննջարաններն ամբողջապէս վեր էին ածվել փախստական գաղթականների հիվանդանոցի, իսկ ճեմարանի շէնքը ժամանակավորապէս դարձել էր որբ ու հյուժված մանուկների ապաստարան:



Դեռեւս 1914 թ. դեկտեմբերյան իր հայտնի կոնդակում Ամենայն Զայոց Գեղորգ Ե Կաթողիկոսը, ի թիվս այլ հանձնարարականների, հրահանգում էր՝ գաղթականներին տալ «գրծկական օգնութիւնս, սփոփել եւ միախառել գոտա հոգեպէս»:

Արդեւ 1915 թ. հունվարի 24-ին գումարված Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածնի եղբայրական օգնության գլխավոր կարգադիր հանձնաժողովի անդրանիկ Նիստը որոշում է Մայր Աթոռ հրավիրել թմիչկների եւ ֆելդշերների՝ այս մասին հայտարարություններ տարածելով հայկական լրագրերում: Արդյունքների մասին տեղեկանում ենք «Արարատի» 1915 թ. ապրիլ-մայիս համարում հրապարակված գաղթական առաջին խմբերի մասին պատմող հոդվածից. «Յանձնաժողովը գաղթականներին թմիչկական օգնութիւն էր ցոյց տալիս Երեսնից կրօնական ամբիկական կրթութեամբ թմիչկ Օգսէնտ Տէր Յարութիւնեանի եւ տաճկական գործից գերուած հայ թմիչկներ պ. Յովսէփեանի եւ Բլբուլեանի միջոցով: Իսկ Փետրուարի 13-ին 25 մահճակալով գաղթականների համար յատուկ հիւանդանոց բացուեց՝ ղեկավարութեամբ թմիչկ Օգսէնտ Տէր Յարութիւնեանի, իսկ Բագուի Կուլտուրական Ընկերութեան ծախսով երկրորդ հիւանդանոց եւս բացուեւ է թմիչկ թաշճեանի ղեկավարութեամբ»:

Գաղթականների մէջ շարունակաբար ահազանցող տարափո-

# Զայոց ցեղասպանությունն «Արարատի»-ում Նոր Վեհարանը՝ հիվանդանոց

խիկ հիվանդությունների վերացման համար, սակայն, այս ամենը չէր կարող բավարար սպեղանի լինել:

Գեղորգ Ե Զայրապետը 1915 թ. հուլիսի 10-ին, ի լրումն իր նա-

յարկերը յատկացրած են գաղթականների խնամատարութեան: Զիւանդանոցի պահպանութեան ծախքերը կատարում է Զաղաքների Միութեան տեղական վարչութիւնը, Էջմիածնի եղբայրական Օգն. Յանձնաժողովը հոգում է միայն թմիչկական մասին 16 գթութեան քոյրերի ռոճիկները:

Զիւանդանոցը յարմարեցրած է 500 մահճակալի, առաջին օրը հիւանդանոց մտան 131 հոգի, իսկ հետեւյալ օրը՝ 52 հոգի:

Զիւանդանոցն ունի իր դեղատունը, խոհանոցը, ներքին ընդհանուր ջերմութեան կենդրոնական վառարաններ եւ այլն, միով բանիւ՝ այն բոլոր յարմարութիւնները, որ կարելի է ունենալ այդքան կարծ ժամանակամիջոցում կազմակերպուած եւ ճանապարհի հաղորդակցութեան դիւրութիւնից զրկուած հեռաւոր մի վայրում»:

Մայր Աթոռում բացված հիվանդանոցները Նոր Վեհարանի շէնք տեղափոխելով հանդերձ՝ ճեմարանի շէնքը դեռեւս շարունակում է գործել իբրեւ մանկական հիվանդանոց՝ 150 մահճակալով: Բացի այդ՝ իբրեւ հիվանդանոց է շարունակում ծառայել նաեւ սբ Գայանէ վանքի Նորա-կառույց շէնքը՝ 45 մահճակալով, ուր գետնովում են բժավոր տիֆով վարակված հիվանդները:

Ձեռնարկված բոլոր այս քայլերը կրկին բավարար չէին: Դեկտեմբերի սկզբներից Նոր թափ ստացած բժավոր տիֆն ստիպում է հիվանդանոցներ բացել նաեւ Էջմիածնի գյուղում: 1915 թ. դեկտեմբերի 16-ին այստեղ բացվում է երկու մանկական հիվանդանոց՝ 30-ական մահճակալներով՝ բժավոր տիֆով վարակվածների եւ մանկական ընդհանուր սուր վարակիչ հիվանդ երեխաների համար: Որոշվում է 1916 թվի հունվարի կեսերից 40 մահճակալով հիվանդանոց բացել նաեւ մեծահասակների համար:

«Այսպիսով Էջմիածնում եղած բոլոր հիւանդանոցների վարչութիւնը կարող է բաւարարել 700 հիւանդի»:

Բացի հիւանդանոցներից կայ եւ առանձին թմիչկական կայան (ամբուլատորիա), Երթեւել հիւանդների համար, ուր գաղթականներն ստանում են թմիչկական օգնութիւն, դեղեր եւ այցելութիւն իրենց ընտանիք տների մէջ»,- հայտնում է «Արարատը»:

Անհրաժեշտ էր զգուշավոր լինել նաեւ ճեմարանների առողջութեան համար: Այս է պատ-

ճառը, որ ճեմարանի պարապմունքները, որ հետաձգվել էին մինչեւ 1915 թ. Նոյեմբեր, թմիչկական հատուկ հանձնաժողովի խորհրդով չեն սկսվում նաեւ երկրորդ կիսամյակում:

Այսուհանդերձ՝ գաղթականների շրջանում տարածված տարափոխիկ հիվանդությունները չեն շրջանցում նաեւ Մայր Աթոռի միաբանությանն ու աշխատակիցներին: Բժավոր տիֆից մահանում է «Արարատի» խմբագիր, եղբայրական օգնության գլխավոր կարգադիր հանձնաժողովի անդամ, Մայր Աթոռի որբանոցներ-



րի տեսուչ Բաբկեն վարդապետը: Գրաշարների հիվանդության եւ նաեւ թղթի պակասության պատճառով միացյալ համարներով է սկսում լույս տեսնել «Արարատը»: Եվ արդյո՞ք մոլեգնող հիվանդությունն սպառնում էր նաեւ Ամենայն Զայոց Կաթողիկոսին: Ուշագրավ է 1916 թ. ամանորյա «Արարատի» հարդորումը. «Ամենցեալ տարուայ դեկտ. վերջին Ագգիս Վեհափառ Զայրապետի յանկարծակի հիւանդութեան անսպասելի ծանր կերպարանք ստանալը բարեբաղդաբար ո՛չ մի հետեւանք չունեցաւ Վեհափառ Զիւանդի առողջական վիճակի վերայ: Թէեւ ապաքինումը քիչ աւելի երկար տեւեց, քան ենթադրում էին թմիչկները, սակայն հետեւանքը կատարեալապէս գոհացուցիչ էր եւ ուրախառիթ իւր ցրուած հօտի ամեն դասակարգի եւ խաւերի համար, որոնք ամենայն հոգածութեամբ անդադար հեռագրական տեղեկութիւններ էին խնդրում Զայրապետական Դիւանից Լ. Ս. Օծութեան առողջական վիճակի մասին»:

1916 թ. «Արարատի» մի քանի համարներում հրապարակված են նաեւ վիճակագրական ման-

րամասն տվյալներ Մայր Աթոռի հիվանդանոցների, ընդունված եւ դուրս գրված հիվանդների թվաքանակի եւ մահացության մասին: Ըստ այդ տվյալների՝ Մայր Աթոռի հիվանդանոցներում բուժում ստացած հիվանդների թիվը հասնում էր հազարների:

Շնորհիվ ձեռնարկված միջոցների՝ հիվանդների թիվն աստիճանաբար պակասում է: 1916 թ. մայիս-հունիս համարում «Արարատն» արդեն տեղեկացնում է. «Նոր վեհարանի մէջ գոյութիւն ունեցող հիւանդանոցի առաջին յարկի բաժինը բոլորովին վերացած է եւ մնում է միմիայն երկրորդ յարկաբաժինը՝ գիւնդոտական հիւանդանոցի վարիչ թմիչկատ. Ս. Ի. Գուրբսկու ղեկավարութեամբ»:

Այսուհանդերձ՝ չնայած նման սփոփիչ լուրերի՝ 1916 թ. հունիսի 7-ին Գայանյանց տունը կատարվում է Մայր տաճարում, քանի որ,

ինչպէս նշում է «Արարատը», «վանքն իբրեւ վարանիչ հիւանդութիւնների ապաստանարան-հիւանդանոց, անվտանգ չէր ժողովրդի ուխտագնացութեան համար»:

Այստեղ՝ Սբ Գայանէի հարեանութեամբ, Ներսիսյան անտառում էին թաղվում նաեւ նահատակ գաղթականները:

Հանրային այդ գերեզմանատանը Մայր Աթոռի միաբանությունը բազմաթիվ ուխտավորների եւ գաղթականների ներկայությամբ 1917 թ. հունիսի 22-ին կատարում է հոգեհանգստյան կարգ: «Եղբայրական Օգնութիւնը» մտադիր է այդ վայրում մի յուշարձան կանգնեցնել, «Եղբայրական գերեզմանի» վերայ, ուր ամփոփուած են հայի տառապանքը եւ յուշարձան կլինի նաեւ Մ. Աթոռի սփոփանքի ու գթութեան գործի»,- հայտնում է 1917 թ. «Արարատը»:

Եղբայրական օգնության մտադրությունն այդպէս էլ մնաց անկատար: Այսօր Սբ Գայանէի հարեանութեամբ մանկական խաղահրապարակ է: Ընկալեց այն իբրեւ հայության վերածննդի յուրօրինակ հուշարձան:

Դեղին ՄԿՐՏՅԱՆ

## ՀՈՎՀԱՆՆԵՆ ԵՐԱՁ. ՔՆԱՐԵՐԳՈՒԹՅՈՒՆ

Ակզբը՝ էջ 5

Արձակագիրն ու թատերագիրն ունեն իրենց կերտած կերպարներում սիրո ժմանտիկան, մարդկային բարոյ ապրումները, զգացմունքն ու բերկրանքը, ձգտումն ու տենչանքը, խանդն ու դավաճանությունը, մերժման դառնությունը կամ հիասթափությունը առարկայորեն մարմնավորելու եւ դիպաշար-սյուժեում ներկայացնելու առավել լայն հնարավորություններ: Անձնական նամակներում, անգամ արձակ բանաստեղծություններում բոլորն են իրենց թույլ տալիս լինել ազատ ու անկաշկանդ, եւ չկան զգացմունքների արտահայտման արգելք ու սահմանափակում: Իսկ մարդկային նույն այդ ապրումներն ու զգացմունքները, խոհերն ու տրամադրությունները ինչպե՞ս են դրսեւորվում պատկերավոր մեծ կամ փոքր գեղարվեստական չափածո խոսքում: Սա արդեն եւս պետք էր խնդիր է՝ կապված քնարական հերոս հասկացության հետ, որովհետեւ քնարերգության մեջ անձնական պարզ

հարաբերությունների զգացմունքային դրսեւորումները պատկերավորման արտահայտչամիջոցներով վերածվում են ընդհանրացված գեղարվեստական պատկեր-կերպարի, որը կամ նույնական է հեղինակի հետ, այսինքն՝ հեղինակի եւս է, կամ երկրորդ դեմքով հանդես եկող խոսակցին է, ում դիմում է հեղինակը, այսինքն՝ դու-ն, կամ հեղինակից ու խոսակցից դուրս գտնվող մի երրորդ անձնավորություն՝ կերպարի աստիճանի բարձրացած: Քնարական հերոսների տարբերությունները գերազանցապէս պայմանավորված են հեղինակների անհատականությամբ ու նրանց գեղագիտական նպատակադրումներով:

Քնարական կամ էպիկական ստեղծագործության մեջ գեղեցկուհի անձնավորությունը եւ նրա հիմքով ստեղծված քնարական հերոսուհին ամենեւին էլ նույնը չեն: Մարդկային խորհրդավոր ներաշխարհի գաղտնիքները, Զմերուսի եւ Սաֆրոյի դիցաբանական ժամանակներից ի վեր, հակառակ մարդկության գարգաց-

ման ու հասարակական կարգերի փոփոխությունների, ունեն որոշակի կայունություն:

Նույն զգացմունքները՝ սիրո շնորհիվ գեղեցկուհու աստվածացումը, նրան հավատարմորեն նվիրվածությունը, խանդը, դրժումը, գոհաբերվելու պատրաստակամությունը, հետաքրքրում են տարբեր դարաշրջանների, տարբեր ազգությունների եւ սերունդների պատկանող ընթերցողներին, որովհետեւ համամարդկային արվեստի այդ գործերի մեջ Նոր սերունդները փնտրում եւ գտնում են իրենց սիրո բովանդակությանը, իրենց գաղափարական ու զգացմունքային աշխարհներին հարազատ ու համապատասխան դրսեւորումներ կամ նրանց տարատեսակ նրբերանգներ: Սրա շնորհիվ եւ դասական արվեստի համամարդկային արժեքները պահպանում իրենց այժմեականությունը հին ու Նոր բոլոր ժամանակներում:

Շարունակելի

Մամիկէ ՄՈՒՐԱԶՅԱՆ

Բանասիրական գիտ. դոկտոր, պրոֆեսոր

## ԵՐԻՍՏՈՆՅԱՑ ԶԱՅԱՍՏԱՆ

Կրոնական, մշակութային, լրատվական երկշաքայաթերթ

Զիւանդիր՝

Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածին

Զրատարակիչ՝

«Քրիստոնյա Զայաստան» թերթի խմբագրություն

Գլխավոր խմբագիր՝

Աստղիկ Ստամբոլյան

Գրանցման վկայական՝ 624

Խմբագրության հասցեն՝

Մայր Աթոռ Սբ Էջմիածին

Զեռախոս՝ 517197

Էլ. փոստ՝ qh@etchmiadzin.am

astghikstam@gmail.com

web կայք՝

kh-tert.livejournal.com

krishayas.wordpress.com

Ստոր. տպագր. 16.10.2015 թ.

Տպաքանակը՝ 2100

Գինը՝ 50 դրամ